



Генеральная Ассамблея

Шестдесят вторая сессия

Официальные отчеты

69-е пленарное заседание

Среда, 12 декабря 2007 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Керим. (бывшая югославская Республика Македония)

Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

День памяти жертв взрывов в Алжире

Председатель (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я хотел бы выразить правительству и народу Алжира глубокое сочувствие в связи с трагическими событиями, имевшими место вчера на территории комплекса Организации Объединенных Наций в Алжире. Мы также выражаем самые глубокие соболезнования семьям сотрудников Организации Объединенных Наций, которые погибли или были ранены в результате взрыва.

Я предлагаю представителям встать и соблюсти минуту молчания, посвященную молитве или размышлению.

Члены Генеральной Ассамблеи соблюдают минуту молчания, посвященную молитве или размышлению.

Председатель (*говорит по-английски*): Ассамблея прослушает видеообращение Генерального секретаря г-на Пан Ги Муна, который находится сейчас в Бали, Индонезия.

Генеральный секретарь (*говорит по-английски*): Сейчас здесь, на Бали, почти полночь, однако, я счел необходимым обратиться к Генеральной Ассамблее с экстренным заявлением в связи с террористическими нападениями, совершенными на от-

деления Организации Объединенных Наций в Алжире.

Невозможно передать словами чувство потрясения и негодования, которые я сейчас испытываю. Это нападение представляет собой отвратительный акт, направленный против людей, служащих высочайшим идеалам человечества под знаменем Организации Объединенных Наций. Глава одного из правительств, выступавший сегодня на этой конференции, весьма точно заявил: «Те, кто служит Организации Объединенных Наций, служат всем нам, и поэтому это нападение было направлено против нас всех».

Мы пока еще пытаемся оценить масштабы человеческих жертв, оказываем помощь раненым и разыскиваем пропавших не только среди персонала Организации Объединенных Наций, но также среди ни в чем не повинных алжирцев. Я выражаю свои соболезнования семьям погибших. Мы не можем забыть и не забудем эти жертвы.

Сегодня вечером в ходе разговора с президентом Бутефликой я выразил мои самые искренние соболезнования народу Алжира и семьям погибших. Я просил президента принять все необходимые меры в целях обеспечения безопасности персонала Организации Объединенных Наций.

Я также просил Администратора Программы развития Организации Объединенных Наций

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A). Поправки будут изданы после окончания сессии в виде сводного исправления.



г-на Кемаля Дервиша и других высших должностных лиц в срочном порядке вылететь в Алжир. Они проинформируют, каким образом можно будет оказать наиболее эффективную помощь раненым и их близким. Сегодня главная задача состоит в обеспечении безопасности и благополучия персонала Организации Объединенных Наций. Мы намерены принять все необходимые меры с целью обеспечения их охраны как в Алжире так и в других местах, начиная с немедленного обзора действующих мер предосторожности и политики в области обеспечения безопасности.

Мы все помним нападение, совершенное 19 августа 2003 года на штаб-квартиру Организации Объединенных Наций в Багдаде. В результате этого нападения погибли несколько наших лучших и самых способных сотрудников, среди них Сержиу Виейра ди Меллу, а также большое число иракцев. С тех пор мы приняли многочисленные меры по укреплению безопасности наших сотрудников и помещений по всему миру.

Тем временем наши мужественные сотрудники продолжают свою сложную и опасную работу. Наша задача всегда состояла и будет состоять в оказании помощи тем, кто в ней нуждается. Нас не остановит нападение в Багдаде, как не остановит нас и недавнее нападение. Этого хотели бы и наши коллеги в Алжире.

Сегодняшние события в Алжире явились еще одним грозным напоминанием о том, что терроризм остается бичом современности. Международное сообщество должно решительно противостоять тем, кто совершает нападения на ни в чем не повинных и уязвимых людей, а также на тех, кто, как и сотрудники Организации Объединенных Наций, хотят лишь помочь им. Я как Генеральный секретарь хочу заверить членов этого органа в том, что я буду и впредь работать вместе с ними в борьбе с этой постоянной угрозой.

Давайте воздадим должное нашим мужественным сотрудникам. Давайте не забывать, что это нападение на Организацию Объединенных Наций является нападением на всех нас и на наши самые высокие идеалы. Я призываю Генеральную Ассамблею выступить единым фронтом. Все мы должны осудить этот акт и должны объединить свои усилия, добиться, чтобы темные силы, ответственные за его

осуществление, были привлечены к ответственности.

Торжественное пленарное заседание высокого уровня, посвященное рассмотрению последующих мер по выполнению решений специальной сессии по положению детей

Пункт 66 повестки дня (продолжение)

Поощрение и защита прав детей

б) Последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей

Доклад Генерального секретаря (A/62/259)

Проект резолюции (A/62/L.31)

Председатель (говорит по-английски): Я предоставляю слово Ее Превосходительству г-же Кармен Алисии Мальдонадо де Венниер, секретарю по вопросам социального обеспечения Гватемалы.

Г-жа де Венниер (Гватемала) (говорит по-испански): Для делегации Гватемалы большая честь выступать перед участниками этого пленарного заседания Генеральной Ассамблеи высокого уровня, на котором мы преследуем общую цель: обеспечить служение высшим интересам детей и бороться с превратностями, которые все мы вынуждены преодолевать при строительстве более совершенного мира, пригодного для них.

Мы благодарим Генерального секретаря за подготовку доклада о достигнутом прогрессе. Любой подобный прогресс чрезвычайно ценен. Все страны стремятся к достижению результатов и подготовили планы и программы, которые основаны на их собственных богатых культурных традициях и в которых и мальчики, и девочки занимают одинаково почетное место.

Гватемала — молодая страна, и, как и у всех других стран, находящихся в аналогичной ситуации, у нас имеются свои собственные проблемы в связи с тем, что население нашей страны более чем на 50 процентов состоит из детей и молодежи в возрасте до 25 лет и из них около 5 миллионов приходится на долю детей в возрасте до 5 лет. Эта группа населения представляет собой человеческий капитал нашей страны, и поэтому сегодня мы прилагаем все усилия с целью обеспечения всестороннего развития этих детей.

В соответствии с содержащимися в Планах действий обязательствами относительно создания общих благоприятных условий для построения в интересах детей и молодежи мира, в котором они могли бы достойным образом развиваться, в нашей стране были приняты меры, которые, по нашему мнению, способствовали достижению прогресса в различных областях, и об этом мы намерены сегодня рассказать Генеральной Ассамблее.

Министерство образования нашей страны обеспечило почти стопроцентный охват населения начальным образованием. Уровень охвата в этом году составил 97 процентов, и в будущем году посредством осуществления программ формального, полупроформального и заочного обучения мы надеемся охватить оставшиеся 3 процента населения. В сотрудничестве с секретариатом президента по вопросам социального обеспечения национальное ведомство, занимающееся разработкой, координацией и мониторингом усилий превентивного характера и усилий по укреплению семей и общин, а также по реабилитации и реинтеграции подростков, которым угрожает уголовное преследование, мы осуществляем программы, в рамках которых подросткам предоставляется возможность выбирать альтернативные лишению свободы варианты, такие как условное освобождение и общественные работы.

Цель предпринимаемых нами усилий состоит в обеспечении всестороннего развития личности — развития интеллектуальных, духовных и физических способностей человека. Мы не представляем себе будущего, в котором грядущие поколения не будут способны думать, чувствовать и действовать. Мы считаем, что мы должны прислушаться к зову сердец наших детей. Мы должны утолить не только физический, но и духовный голод человека.

В рамках всех наших программ мы занимаемся оказанием помощи детям с различными физическими и психическими недостатками и заболеваниями. В 2003 году благодаря совместным усилиям правительства, организаций гражданского общества, занимающихся вопросами детей, и международных организаций мы одобрили, приняли и ввели в действие закон об обеспечении комплексной защиты детей и подростков в наивысших интересах детей. С 2004 года на основании этого закона в нашей стране проводится государственная политика по защите детей и молодежи и осуществляется план действий, предусматривающий выполнение соот-

ветствующих обязательств как правительственными учреждениями, так и организациями гражданского общества. В рамках этого плана были разработаны такие программы, как программа под лозунгом «Здоровое развитие в семье» под эгидой канцелярии супруги президента по вопросам общественных работ. Эти программы охватывают наиболее отдаленные и уязвимые регионы страны, где сосредоточена большая часть коренных народов и бедных слоев населения.

В рамках этих программ матери принимают участие в наблюдении за развитием детей в процессе обучения и решением таких вопросов, как охрана материнства, здоровья и питание детей. Кампания по борьбе с ВИЧ/СПИДом, в особенности с вертикальной передачей заболевания от матери к ребенку, относится к числу приоритетных мероприятий нашего государства. Мы разработали и осуществляем национальный стратегический план по сокращению масштабов распространения ВИЧ/СПИДа. Поскольку в силу сложных климатических условий Гватемала особо подвержена опасности стихийных бедствий, государственные учреждения совместно с ЮНИСЕФ разработали и применяют руководство по оказанию помощи брошенным детям, детям, оставшимся без защиты взрослых, и детям, входящим в группу риска.

Мы также серьезно озабочены проблемой оказания помощи тем, кто является жертвой одного из ужасных бедствий, затрагивающих молодежь и детей нашей страны. К числу конкретных мер, которые мы приняли с целью привлечения к судебной ответственности тех, кто занимается торговлей детьми, относится создание в рамках судебной системы первого в нашей стране ведомства — государственного министерства Гватемалы — для уголовного преследования правонарушителей и борьбы с незаконным усыновлением/удочерением детей. Разработан стратегический план в целях проведения национальной политики по борьбе с торговлей людьми.

Последние четыре года в нашей стране вопросу усыновления/удочерения детей уделяется особое внимание. В этой связи наша страна присоединилась к Конвенции о защите детей и сотрудничестве в области межгосударственного усыновления и ратифицировала ее, и эта Конвенция должна вступить в силу в Гватемале 31 декабря. В понедельник детский парламент провел символическое обсуждение

и принял закон в соответствии с Гаагской конвенцией, и вчера этот закон был утвержден нашим конгрессом. Голоса детей, взывающие к совести взрослых, были наконец услышаны.

14 января произойдет смена правительства, и ЮНИСЕФ предложил разработать «дорожную карту» для новых властей. Гватемала должна обеспечить последовательность в деле осуществления своих программ в интересах достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Мы извлекли уроки из опыта братских стран, таких как Чили, Колумбия, Сальвадор, Израиль, Мексика и Перу, которые давали нам рекомендации в отношении осуществления наших программ. Перед нами всеми стоит общая задача, и наша работа в этой связи только началась.

Мы взяли на себя обязательство построить мир, пригодный для жизни детей. Гватемала поддерживает декларацию, которая будет принята в конце этого торжественного Пленарного заседания высокого уровня. Если мы действительно хотим достичь наших целей, мы должны продолжать идти вперед, не сбиваясь с намеченного пути. Мы должны прислушаться к настойчивым призывам бесхитростных душ наших детей и действовать с подбающей взрослым зрелостью и, самое главное, решимостью. Действуя сообща, мы непременно достигнем этих целей.

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово помощнику государственного секретаря при министре и по вопросам реабилитации Португалии Ее Превосходительству г-же Идалии Мониш и представительнице молодежи г-же Рите Собрал.

Г-жа Мониш (Португалия) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени Европейского союза (ЕС). К этому заявлению присоединяются страны-кандидаты Турция, Хорватия и бывшая югославская Республика Македония; страны — члены Процесса стабилизации и ассоциирования и потенциальные кандидаты Албания, Босния и Герцеговина, Черногория и Сербия; а также Украина, Республика Молдова, Армения и Грузия.

Страна, председательствующая в Европейском союзе, решительно осуждает террористические нападения, совершенные 11 декабря в Алжире, в результате которых погибло много людей и десятки людей получили ранения. Председатель ЕС выра-

жает семьям жертв свою самую глубокую симпатию, свое соболезнование и солидарность.

В интересах экономии времени я не буду зачитывать все свое заявление, а его полный текст распространяется в зале.

Пять лет тому назад два представителя молодежи выступили в ходе специальной сессии по детям с посланием «Мир, пригодный для нас», в подготовке которого приняли участие более 400 детей из около 100 стран, которые участвовали в Молодежном форуме. Они говорили о своем желании жить в мире, удобном для них, поскольку мир, пригодный для жизни детей, удобен для всех. Они говорили также о том, что в мире, пригодном для них, будут уважаться права ребенка, а для этого нужно, чтобы правительства и взрослые на деле эффективно выполняли Конвенцию о правах ребенка в интересах всех детей.

Прошло полдесятилетия, и мы вновь собрались здесь для того, чтобы оценить тот прогресс, которого добился мир в своих усилиях выполнить положения итогового документа специальной сессии 2002 года, а также обсудить те трудности, с которыми мы сталкиваемся при достижении этой цели. Данное заседание дает нам также прекрасную возможность укрепить взаимосвязь между всеми заинтересованными сторонами, с тем чтобы определить пути более полного претворения в жизнь документа «Мир, пригодный для жизни детей».

Смогли ли мы реализовать то видение, о котором мечтали представители детей пять лет назад? Что мы можем сделать для достижения более ощутимого и более быстрого прогресса в осуществлении прав ребенка? Каковы достижения, которыми мы могли бы гордиться и которые вдохновляли бы нас на дальнейшую работу? На каких направлениях деятельности мы можем и должны проявить больше настойчивости и добиться лучших результатов? Что мы сделали для детей?

К счастью, у нас есть много причин для того, чтобы радоваться прогрессу в реализации прав детей и в выполнении многих обещаний, данных нами в 2002 году. Доклад Генерального секретаря о прогрессе в деле достижения целей, поставленных в документе «Мир, пригодный для жизни детей», свидетельствует о достижениях во многих областях, например, в таких, как сокращение показателей детской и материнской смертности и недоедания.

Так, в 2006 году — впервые в современную эпоху — число детей, умирающих в возрасте моложе пяти лет, составило менее 10 миллионов. Мы добились также прогресса в обеспечении всеобщего начального образования для мальчиков и девочек, в защите детей от жестокого обращения, эксплуатации и насилия, а также в борьбе с ВИЧ/СПИДом. Мир близок к ликвидации полиомиелита и добивается стремительного прогресса в борьбе с корью.

Государства продемонстрировали также свою приверженность Конвенции о правах ребенка. Эта Конвенция, восемнадцатую годовщину подписания которой мы недавно отмечали, является договором по правам человека, получившим самое широкое признание. В ней излагается новое видение ребенка как личности, которая нуждается в особом внимании и которая не является ни собственностью своих родителей, ни беззащитным объектом благотворительности. Конвенция играет важную роль и является вдохновением для деятельности на местном, региональном и международном уровнях; заложенная в ней идея нашла свое отражение в конституциях многих стран или в кодексах по правам ребенка, привела к быстрому росту числа независимых национальных институтов, занимающихся вопросами ребенка, в частности, отделений омбудсменов по делам детей и уполномоченных по детским вопросам.

В последние пять лет Конвенция о правах ребенка стала также источником вдохновения для государств — членов ЕС. В Хартии ЕС об основных правах четко признаются права детей и подтверждается обязательство действовать в наилучших интересах детей и принимать во внимание их мнения. Целый ряд положений лиссабонского договора ЕС по реформе, который будет подписан позднее на этой неделе, касается прав детей. Важно, что в статье 3, посвященной задачам Европейского союза, говорится о том, что ЕС будет обеспечивать защиту прав ребенка. Как указывается в договоре, в своих отношениях с внешним миром Союз, среди прочего, будет способствовать защите прав человека, в частности прав ребенка.

По-прежнему в Европе, в рамках Совета Европы, мы в 2003 году приняли Конвенцию о контактах в отношении детей, которая разработана под большим воздействием Конвенции о правах ребенка. В ней зафиксированы нормы, касающиеся потребности детей в контакте не только с обоими родителя-

ми в тех случаях, когда ребенок оторван от одного или обоих родителей, но и с другими людьми, с которыми его объединяют родственные связи. В 2007 году также в рамках Совета Европы мы приняли Конвенцию о защите детей от эксплуатации и посягательств сексуального характера, в которой закреплены различные нормы криминализации сексуальных надругательств над детьми, оговорены профилактические меры и сформулированы программы поддержки жертвам. В 2006 году Совет Европы приступил к осуществлению трехгодичной программы «Строительство Европы в интересах детей и вместе с детьми». Основная цель этой программы заключается в содействии всем тем, кто принимает решения и составляет планы, в разработке и осуществлении национальных стратегий защиты прав детей и предупреждения насилия в отношении детей.

Вчера ЕС принял набор руководящих принципов по поощрению и защите прав ребенка, что свидетельствует о нашей готовности при реализации внешней политики по правам человека уделять приоритетное внимание поощрению и защите всех прав ребенка, руководствуясь при этом наилучшими интересами детей и учитывая их право на защиту от дискриминации, на участие в процессах принятия решений на основе принципов демократии, равенства, недискриминации, мира и социальной справедливости, а также универсальности, неделимости, взаимозависимости и взаимосвязи всех прав человека, в том числе права на развитие. Чтобы обеспечить целенаправленную работу, Европейский союз выбрал в качестве первой приоритетной темы борьбу со всеми формами насилия в отношении детей и принял — вместе с руководящими принципами — стратегию осуществления конкретных мер в этой области.

Еще одной причиной для удовлетворения является подтверждение приверженности государств — членов Организации Объединенных Наций двум факультативным протоколам к Конвенции о правах ребенка, а именно касающимся участия детей в военных конфликтах и торговли детьми, детской проституции и детской порнографии, к каждому из которых сейчас присоединилось более 100 государств-сторон. Все государства — члены ЕС подписали и почти все ратифицировали их или присоединились к ним обоим.

Кроме того, примерно две недели назад Третий комитет Генеральной Ассамблеи обратился к Генеральному секретарю с просьбой назначить Специального представителя по вопросам насилия в отношении детей. Специальный представитель будет действовать в качестве видного и независимого глобального активиста для содействия предупреждению и искоренению всех форм насилия в отношении детей, укрепляя широкое взаимодействие ключевых действующих лиц, включая детей. Мы привержены сотрудничеству с новым Специальным представителем для построения мира, свободного от насилия в отношении детей во всем мире.

Тем не менее ясно, что, инвестируя в детей, мы инвестируем в мир, который не будет знать, что такое равнодушие, и в котором не будет места пассивности и безразличию. Ясно, что многое еще предстоит сделать, но нормативные и этические рамки Конвенции наряду с повесткой дня на десятилетие, которая была согласована на специальной сессии, а также результаты обзора в середине десятилетия являются прочной основой для продвижения вперед. Как красноречиво сказал португальский поэт Фернанду Пессоа: «На пути камни? Я оставляю их, когда-нибудь я построю замок».

В своем заявлении в 2002 году дети-делегаты подчеркнули важность обеспечения активного, полноценного и значимого участия и поделились видением мира, в котором детей активно привлекали бы к процессу принятия решений на всех уровнях и к планированию, осуществлению мониторинга и анализу всех вопросов, затрагивающих права детей.

Со своей стороны, мы знаем, что Конвенция побудила нас к тому, чтобы иначе взглянуть на детей — на всех детей. Специальная сессия в 2002 году закрепила эту тенденцию, поскольку дети смогли выразить свои мнения и принимать участие — впервые в истории Организации Объединенных Наций — как официальная делегация в ходе этих прений. Взрослые в правительственных и других делегациях слышали точки зрения детей, их мнения, критику и также похвалу.

В этом году мы повторяем этот опыт. Мы знаем, что на национальном уровне дети действуют все более активно для того, чтобы их голоса услышали в школах, общинах и даже в области национальной политики. Мы знаем, что, предоставляя им возможность участвовать, мы вносим вклад в воспитание

детей как сильных личностей, а сильные дети смогут построить лучший мир. Однако, воспитывая сильных детей и предоставляя им возможность высказываться, мы также расширяем свои обязанности. Дети смотрят на нас, и они будут и впредь делать это. Они будут спрашивать с нас, и мы не сможем не оправдать их ожиданий.

А сейчас, мне кажется, пришло время выслушать мнение наших молодых людей. С Вашего позволения, г-н Председатель, я передаю слово нашему представителю молодежи г-же Рите Собрал, которая родилась в год Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей и которая выступит в Ассамблее от имени 27 государств — членов Европейского союза.

Г-жа Собрал (Европейский союз) (*говорит по-английски*): Я родилась в 1990 году. В этом году Всемирная встреча на высшем уровне в интересах детей стала большим шагом вперед, призванным предоставить детям иное место в международных обсуждениях и добиться прогресса во многих сферах нашей жизни. Цели определили мировые лидеры, настало время действовать, и мир ожидал результатов.

Двенадцать лет спустя, когда в Генеральной Ассамблее проходила специальная сессия, посвященная детям, здесь, в Нью-Йорке, также собралась группа из 400 детей и представителей молодежи со всего мира, чтобы обсудить важные вопросы и направить взрослым послание: «Мы можем помочь, и вы должны полагаться на нас, когда речь идет о построении мира, пригодного для нашей жизни». Впервые в истории у нас появилась возможность высказать свое мнение в Организации Объединенных Наций. Бывший Генеральный секретарь Кофи Аннан сказал: «До сих пор решающее слово было за взрослыми. Однако сейчас пришло время построить мир с помощью детей».

Я знаю, что на сегодняшний день многое уже удалось сделать. В 2006 году впервые в новейшей истории мы потеряли уже менее 10 миллионов детей в возрасте до пяти лет, стал уменьшаться гендерный разрыв в начальном и среднем образовании и расширился доступ к антиретровирусному лечению, что уменьшило риск передачи ВИЧ/СПИДа.

Однако миллионы детей все еще являются жертвами голода, насилия, дискриминации и всевозможных форм эксплуатации. Многие девочки

моего возраста или даже младше, чем я, страдают только потому, что они родились девочками. В это трудно поверить, и это невозможно принять. Как юная девушка и гражданин мира я надеюсь и верю в то, что для всех нас возможно лучшее будущее. Но, стоя здесь, я задаюсь вопросом: что еще я могу сделать? Десять лет назад было бы невозможно представить, что 17-летняя девочка, вроде меня, будет выступать в Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций. Я должна признаться, что это стало воплощением моей мечты, и за это я искренне благодарна. Но я также считаю, что я обязана вдохновить моих ровесников, показать им, что сообща мы можем внести важный вклад. Нам есть чем поделиться — нашими идеями и мнениями по вопросам, которые затрагивают всех нас и затрагивают весь мир.

Мы все находимся в процессе познания. Взрослые начинают ощущать результаты нашего участия в таких форумах, как этот. Они учатся тому, как наилучшим образом учитывать наши мнения, но в этой связи мы тоже должны подготовиться. Мы, дети, должны принимать более широкое и активное участие в начинаниях и действовать на местном, национальном и международном уровнях, с тем чтобы наши голоса были услышаны, причем каждый день, а не только по особым случаям, как этот.

Мы хотим мира, свободного от нищеты и несправедливости. Мы хотим мира, толерантности и охраняемой окружающей среды. Мы хотим, чтобы наши права были защищены и соблюдались.

Когда я вернусь в свою общину, в свою семью и школу, я расскажу им о том, что я услышала здесь, а также на Молодежном форуме, и я хочу вселить в них надежду и заверить их в том, что взрослые открыты для построения мира — с нами и для нас, и призвать их принять в этом участие. Мы все должны сознавать свою роль. Мы не должны стесняться своего голоса. Мы настоящее, мы будущее, и присутствующие сегодня в этом зале должны выполнить свое обещание — прислушиваться к нашим мнениям и уважать их. Это стоит того, и я вас в этом заверяю.

Председатель (*говорит по-английски*): Сейчас я предоставляю слово заместителю министра здравоохранения и социального обеспечения Республи-

ки Корея Его Превосходительству г-ну Мун Чан Чжину.

Г-н Мун Чан Чжин (Республика Корея) (*говорит по-английски*): Прежде всего правительство Республики Корея хотело бы выразить искренние соболезнования Организации Объединенных Наций и членам семей тех, кто пострадал в результате террористического нападения в Алжире, и заявить, что мы осуждаем терроризм во всех его формах.

Я хотел бы выразить признательность международному сообществу, в частности Организации Объединенных Наций, ЮНИСЕФ, Комитету по правам человека, другим органам Организации Объединенных Наций, неправительственным организациям и гражданскому обществу за их неустанные усилия по осуществлению прав детей и по созданию «мира, пригодного для жизни детей». Я также приветствую присутствующих здесь детей, которые приехали издалека, чтобы поддержать усилия международного сообщества, направленные на создание «мира, пригодного для жизни детей».

Будучи участником Конвенции о правах ребенка, Республика Корея прилагает многочисленные усилия по защите прав детей и разработала широкую гамму политических мер по осуществлению целей, направленных на создание «мира, пригодного для жизни детей». В 2002 году, когда состоялась специальная сессия Генеральной Ассамблеи по положению детей, правительство Кореи разработало всеобъемлющий план защиты и развития детей. С тех пор защита прав детей и соблюдение положений Конвенции о правах ребенка стали основными компонентами проводимой Республикой Корея политики по охране прав детей.

В 2003 году в целях предотвращения дурного обращения с детьми, насилия в школе и несчастных случаев с детьми был принят всеобъемлющий план обеспечения безопасности ребенка. Наше правительство также активизирует меры по защите детей от ухудшения окружающей среды, приняло и пересмотрело законы и положения по обеспечению безопасности детей. В 2005 году оно разработало всеобъемлющий план, предназначенный для детей и молодых людей, живущих в нищете. Он ставит себе целью решить проблему хронической нищеты и дать всем детям равные возможности в начале их жизни. Другой инициативой Республики Корея стало создание Комитета по координации политики в

области защиты детей, который был создан в 2004 году для согласования межминистерских программ, посвященных детям, и для наблюдения за осуществлением Конвенции. Кроме того, с целью регулярного мониторинга претворения в жизнь Конвенции в прошлом году был создан Центр по контролю за соблюдением прав ребенка. Все эти действия свидетельствуют о твердой решимости правительства Кореи осуществлять рекомендации Комитета Организации Объединенных Наций по правам ребенка.

Позвольте мне кратко рассказать об усилиях Кореи по осуществлению четырех целей, изложенных в документе «Мир, пригодный для жизни детей». Во-первых, с целью улучшения здоровья детей и контроля за распространением инфекции ВИЧ/СПИДа среди детей и подростков, правительство Кореи регулярно проводит физический осмотр детей школьного возраста, чтобы располагать последними данными о тенденциях заболеваемости и разработать показатели по состоянию здоровья детей. Родителям и учителям читаются лекции по вопросам здоровья, включая ВИЧ/СПИД, помогающие им лучше заботиться о здоровье своих детей. Кроме того, правительство выделило дополнительные средства на льготы в области здравоохранения и для поддержки нуждающихся детей.

Во-вторых, стремясь обеспечить детей качественным образованием, наше правительство ежегодно увеличивает бюджет, выделяемый на эти цели. В результате значительно расширился объем услуг, предоставляемых детям, и охват обязательным образованием. Кроме того, поощряя равные возможности в получении знаний, правительство поставило себе целью сократить разрыв в уровнях образования и оказывает помощь детям из нуждающихся семей, в том числе детям-инвалидам.

В-третьих, правительство Кореи делает все возможное для защиты детей от дурного обращения, эксплуатации и насилия. В стране действуют 44 центра защиты ребенка. Существуют и строго соблюдаются законы, защищающие детей. Правительство также создало на общинном уровне систему поддержки детям, оказавшимся в кризисных ситуациях и нуждающимся в помощи.

Заместитель Председателя 2-н Соборун (Маврикий) возвращается на свое место.

В-четвертых, правительство Кореи в сотрудничестве с такими международными организациями, как Всемирная организация здравоохранения и ЮНИСЕФ, предоставляют детям во всем мире, включая Корейскую Народно-Демократическую Республику, помощь в форме фармацевтической продукции, питательных добавок, вакцин и дистиллированной питьевой воды. Здесь следует упомянуть о межкорейском саммите, который проходил в октябре этого года, и о межкорейских переговорах премьер-министров, состоявшихся в ноябре. На этих встречах две Кореи договорились о разработке и осуществлении проектов по улучшению питания и укреплению профилактики детских заболеваний в Корейской Народно-Демократической Республике.

Республика Корея надеется, что с помощью описанной деятельности и усилий, равно как планов, нацеленных на будущее, мы сможем внести свой вклад в создание «мира, пригодного для жизни детей». Мы никогда не откажемся от усилий по созданию мира, в котором все дети будут сыты, перестанут бояться, не будут жертвами эксплуатации и насилия. Мы готовы преодолеть любые препятствия ради сотрудничества между государствами-членами в интересах достижения нашей общей цели — обеспечить счастливую жизнь детям всего мира.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Я предоставляю слово помощнику министра в Директорате международных организаций Хорватии Его Превосходительству г-ну Пьеру Симуновичу.

Г-н Симунович (Хорватия) (*говорит по-английски*): Прежде всего, я хотел бы выразить соболезнования моего правительства правительству и народу Алжира, а также сотрудникам Организации Объединенных Наций и их семьям в связи с постигшей их тяжелой утратой. Мы присоединяемся к заявлению Генерального секретаря, выразившего наш шок, соболезнования и решимость.

Нынешний обзор усилий, предпринимавшихся в течение пяти лет, прошедших со времени специальной сессии Генеральной Ассамблеи по положению детей, предоставляет нам редкую возможность не только оценить важный прогресс, достигнутый в мире в области защиты прав детей, но и проанализировать трудности и недостатки нашей работы. Хотя мы полностью присоединяемся к заявлению Европейского союза, с которым выступил предста-

витель Португалии в качестве председателя Европейского союза, и особенно к заявлению молодого делегата Европейского союза, нам все же хотелось бы сделать ряд замечаний относительно наших национальных дел.

Хорватия приветствует доклад Генерального секретаря, содержащий обзор сделанного для осуществления итогового документа «Мир, пригодный для жизни детей», в соответствии с которым Хорватия подготовила и приняла национальный доклад «Плюс 5». Доклад Генерального секретаря отмечает, что с 2002 года удалось достичь впечатляющего прогресса. Значительно сократилась детская смертность в результате заболевания корью, резко уменьшилось число больных полиомиелитом и существенно возросло число детей, посещающих начальную школу. К сожалению, в докладе также говорится и о том, что слишком много детей по-прежнему страдают от насилия, эксплуатации, нищеты и отсутствия безопасности.

Мы с удовлетворением отмечаем, что за последние 18 лет, прошедшие с момента единогласного принятия Генеральной Ассамблеей Конвенции о правах ребенка, права детей стали занимать большое место в повестке дня Организации Объединенных Наций. В этой связи государства-стороны твердо обязались эффективно включить и осуществлять ее положения в национальные и международные аспекты своей деятельности, переходя от слов к делу с целью создания лучшего мира для наших детей.

Будучи страной, которая на себе испытала ужасы войны в 1990–х годах, Хорватия особо заинтересована в том, чтобы поддерживать глобальные усилия, направленные на противодействие участию детей в вооруженном конфликте. В связи с этим мы считаем, что Парижские обязательства по защите детей от незаконной вербовки и использования вооруженными силами или вооруженными группировками являются полезным ориентиром при осуществлении наших общих усилий, направленных на принятие мер по облегчению тяжелой участи этих детей.

Я хотел бы подчеркнуть важность работы Комитета по правам ребенка. Рекомендации Комитета получили широкое распространение и осуществляются в качестве ключевых руководящих принципов национального плана мер по реализации прав и ин-

тересов детей на период 2006–2012 годов. В сентябре этого года Хорватия представила Комитету свой первоначальный доклад об осуществлении Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающийся участия детей в вооруженных конфликтах. Комитет с одобрением отметил тот факт, что Хорватия ратифицировала все соответствующие документы в этой области, а также факт реализации положения о работе по обучению, связанной с осуществлением положений Факультативного протокола.

Следуя рекомендациям Комитета, в 2003 году Хорватия учредила Управление Омбудсмана по положению детей с целью укрепления эффективной защиты детей. Омбудсмен, среди прочего, содействует осуществлению принципа наиболее полного учета интересов ребенка и выступает за участие детей в рассмотрении важных для них вопросов. Работа Управления была отмечена другими странами региона в качестве полезного примера.

Хорватия приветствует заявления независимых институтов по правам детей и выступает за дальнейшее укрепление этих институтов с целью содействия работе по поощрению, защите и мониторингу прогресса в области осуществления прав детей. Являясь членом Исполнительного совета ЮНИСЕФ в период 2007–2009 годов, Хорватия вносит свой вклад в различные виды деятельности ЮНИСЕФ.

На национальном уровне правительство успешно сотрудничает с отделением ЮНИСЕФ в Хорватии в процессе осуществления специальных программ, направленных на защиту детей от различных форм насилия. Кампании под лозунгами «Безопасные и способствующие обучению школы» и «Семь шагов на пути к созданию безопасной школы», в ходе которых 115 школ были названы свободными от насилия, были отмечены во всем регионе как примеры подлинного передового опыта Хорватии. Мы рады поделиться нашим опытом и знаниями со всеми заинтересованными странами и будем и впредь прилагать усилия с целью повышения уровня информированности и активизации усилий общественности в отношении проблемы насилия в школах, в особенности такого явления, как издевательство над детьми.

Мы в особенности удовлетворены тем, что Республика Хорватия входит в число стран, в кото-

рых телесные наказания детей — включая меры унижения, умственного или физического насилия или надругательства — запрещены законом. Поэтому телесные наказания не могут применяться дома или в школах. Они не могут применяться в пенитенциарной системе в качестве наказания или дисциплинарной меры или в альтернативных воспитательных учреждениях. Кроме того, родители должны защищать детей от унижительного обращения или физического наказания другими людьми.

Сталкиваясь с проблемой многих детей, которые не могут добиться осуществления прав на их содержание родителями, игнорирующими свои обязанности и живущими отдельно от них, Омбудсмен по положению детей и Хорватская коллегия адвокатов заключили соглашение о предоставлении этим детям профессиональной юридической помощи. В результате бесплатная юридическая помощь сейчас предлагается всем детям, от имени которых оформляется индивидуальный иск о праве на содержание или от имени которых направляется иск об увеличении размера содержания или о наложении ареста на имущество в обеспечение долга, вне зависимости от материального состояния или дохода родителя, проживающего с ребенком.

Сознавая значение качественного уровня образования как ключевого фактора достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, Хорватия разработала национальные стандарты в области образования, и правительство решило постепенно ввести обязательное среднее образование, обеспечив ряд стимулирующих мер.

Хорватия с удовлетворением отмечает исследование Организации Объединенных Наций по вопросу о насилии в отношении детей, подготовленное г-ном Пиньейру, в котором содержится углубленный анализ масштабов распространения, характера и коренных причин насилия в отношении детей. Мы надеемся, что международное сообщество проявит политическую волю, с тем чтобы добиться осуществления содержащихся в нем 12 основных рекомендаций, приняв надлежащие меры, включая эффективные меры по исправлению положения, а также профилактические меры и меры по реабилитации. В связи с этим я хотел бы подтвердить нашу поддержку идеи создания механизма высокого уровня, который будет способствовать дальнейшему осуществлению этих рекомендаций.

Хорватия с признательностью отмечает десятилетнюю годовщину опубликования эпохального доклада Грасы Машел о последствиях вооруженного конфликта для детей, который привел к возобновлению важной деятельности и способствовал достижению прогресса в области защиты детей, укреплению международно-правовых основ и, прежде всего, проведению международными трибуналами первых судебных разбирательств в отношении виновных лиц.

Уроки, которые мы извлекли в течение последних пяти лет, заключаются в том, что мы не должны ослаблять внимания к проблемам детей. Главными задачами в этой области, как всегда, являются приверженность делу и достижение поставленных целей. Несомненно, неспособность достичь целей, поставленных в документе «Мир, пригодный для жизни детей», приведет к крушению наших общих надежд на достижение целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, к 2015 году. Давайте же на этот раз не обманем ожиданий наших детей.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас я представлю слово государственному секретарю по вопросам международного сотрудничества и Франкоязычного сообщества Экваториальной Гвинеи Ее Превосходительству г-же Викторiane Нчаме Нсуе.

Г-жа Нчама Нсуе (Экваториальная Гвинея) (*говорит по-испански*): Прежде всего я, как и все другие ораторы, выступавшие до меня, хотела бы выразить свои искренние соболезнования и солидарность с народом Алжира в связи с нападениями, обрушившимися на его страну.

Возможность позитивно откликнуться на приглашение ЮНИСЕФ принять участие в этом торжественном пленарном заседании высокого уровня, посвященном рассмотрению последующих мер по выполнению решений специальной сессии по положению детей, является для меня большой честью. Экваториальная Гвинея недавно завершила проведение обзоров деятельности в области международного сотрудничества во всех сферах. Деятельность ЮНИСЕФ и его гибкий подход к процессу эффективной адаптации моей страны к новым и кардинальным изменениям заслуживают признания со стороны нашего правительства. Мы сознаем, что ЮНИСЕФ работает в очень чувствительных и де-

ликатных областях, поскольку основными объектами ее помощи являются женщины и дети. Поэтому он заслуживает нашей общей поддержки.

Когда Генеральная Ассамблея приняла Декларацию о правах детей в 1959 году, многие из нас еще были детьми. Сегодня наша задача заключается в том, чтобы принять решения, которые в будущем окажут влияние на все человечество. Следовательно, дети — это не только будущее, но и настоящее. Существует поговорка, которую очень любит приводить наш президент Теodoro Обианг Нгема Мбасого и которая резюмирует политику нашего правительства по отношению к детям: «Лучше быть мудрым, чем быть богатым». Только благодаря мудрости можно создать устойчивое богатство и распределить его справедливо и рационально. В противном случае мы обречены на неудачу.

Наше правительство определило образование как одну из главных основ, на которых необходимо строить будущее всех обществ. Будучи образованными, мы в состоянии понять любую концепцию и любую реальность. Информационно-пропагандистские программы становятся более эффективными в отношении таких вопросов, как профилактика ВИЧ/СПИДа и кампания борьбы против него, права детей, демократия, терпимость, изменение климата и другие вопросы. Ясно, что без образования, какие бы усилия мы ни прилагали, невозможно обеспечить понимание всех этих концепций и реалий. Экваториальная Гвинея осуществляет процесс укрепления структур в области образования, здравоохранения и прав ребенка посредством введения в силу и осуществления официальных решений по достижению целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

При поддержке ЮНИСЕФ и других партнеров мы прилагаем усилия к получению практических результатов, в частности, в таких областях, как борьба с малярией, которая является одной из главных причин младенческой смертности; бесплатная программа в интересах детей и беременных матерей; всеобщая программа полностью бесплатного тестирования на наличие ВИЧ/СПИДа и обеспечения лекарствами; программа искоренения онкофимоза, которая также является абсолютно бесплатной; бесплатная программа ликвидации полиомиелита, предназначенная для всего населения; периодические кампании прививок для детей и беременных матерей; создание на всей территории страны

дошкольных центров и центров начального и среднего образования; осуществление специальной программы обеспечения продовольственной безопасности в целях предоставления соответствующих продуктов питания и улучшения системы школьного питания для детей; и создание фонда для будущих поколений.

Место Председателя занимает г-н Россели (Уругвай), заместитель Председателя.

Мы привлекаем гражданское общество и неправительственные организации к участию в этой работе. В этой связи я хотел бы обратить внимание на работу Комитета по поддержке детей Экваториальной Гвинеи, которым руководит наша первая леди Ее Превосходительство г-жа Констанция Манг де Обианг. Ее поддержка охватывает все сферы, касающиеся детей в нашей стране: образование, здравоохранение, обеспечение продуктами питания и даже отправка за границу в случае серьезных заболеваний.

В ноябре прошлого года правительство страны организовало вторую национальную экономическую конференцию с целью разработки новой экономической концепции на период до 2020 года. В рамках этой новой стратегии, осуществление которой начнется в 2008 году, на социальные нужды будет направлен значительный объем ресурсов для осуществления социальных проектов в интересах детей при необходимой поддержке учреждений системы Организации Объединенных Наций в качестве специальных партнеров моего правительства. На основе использования такого подхода важнейшая приоритетная задача в рамках новой экономической стратегии правительства нашей страны состоит в том, чтобы сосредоточить усилия на разработке перспективной политики, в центре которой будут находиться интересы ребенка. Не вызывает сомнений тот факт, что детям в нашей стране уделяется то внимание, которого они заслуживают.

Имея качественное образование, легче понять все другие важнейшие вопросы, от которых зависит будущее нашей планеты и человечества, такие, как здравоохранение, окружающая среда, культура мира и так далее. Если нам не удастся обеспечить всестороннее развитие детей сейчас, то разговоры о будущих или перспективных планах будут чистой утопией.

Мы все должны действовать вместе и стремиться к достижению целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, а результаты этой работы будут видны в 2015 году. Развивая широкое партнерство в целях развития, мы сможем достичь все из этих целей: искоренение крайней нищеты, обеспечение всеобщего начального образования, содействие обеспечению равенства между мальчиками и девочками, сокращение уровня младенческой смертности, улучшение охраны здоровья матери, борьба с ВИЧ/СПИДом, малярией и другими болезнями и обеспечение здоровой окружающей среды. Все эти задачи должны решаться одновременно и комплексным образом, если мы хотим достичь желаемых результатов. Нам известно, что к 2015 году сегодняшние дети повзрослеют и станут молодыми людьми, а многие из нас состарятся. Уверены ли мы в том, что подготовили нашу молодежь к тому, чтобы она могла взять на себя ответственность за будущее человечества?

Две предложенные темы отражают те задачи, которые нам предстоит решать для достижения цели более счастливой жизни для наших детей: обеспечить качественное образование, защиту детей от жестокого обращения, эксплуатации и насилия; и содействие высокому уровню жизни посредством борьбы с ВИЧ/СПИДом.

Я хотел бы заявить, что я разделяю мнение, высказанное вчера представителем Ботсваны, который подчеркнул, что культура или обычаи не должны использоваться в качестве предлога для продолжения практики жестокого обращения с детьми и беззащитными лицами.

В заключение я хотел бы призвать к принятию мер и осуществлению принятых нами стратегий. Мы считаем, что очень многое уже написано по вопросу детей. Не хватает лишь практических мер.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово сенатору Канады Ее Превосходительству г-же Рейнел Андрейчук.

Г-жа Андрейчук (Канада) (*говорит по-французски*): Я очень признательна за предоставленную возможность выступить в этой Ассамблее. Нам приятно, что в состав нашей делегации включены два выдающихся молодых делегата — Эшли Тео и Джозеф Сингх, которые проявляют большую активность в последние несколько дней.

Для делегации Канады большая честь присутствовать сегодня на торжественном заседании, посвященном пятой годовщине принятия Плана действий «Мир, пригодный для жизни детей» (см. резолюцию S-27/2, приложение) на специальной сессии по положению детей в 2002 году. Настало время подумать над тем, что уже сделано, чем мы занимаемся в настоящее время и что предстоит сделать для молодежи во всем мире. От того, как международное сообщество отреагирует на эти серьезные проблемы, будет зависеть то, насколько молодые граждане смогут реализовать свой потенциал.

Канада признает необходимость инвестирования средств в интересах своих детей и молодежи и продолжает осуществлять политику, направленную на защиту их здоровья и благополучия и оказание им содействия в решении проблем завтрашнего дня.

(*говорит по-английски*)

Например, Канада разработала свой национальный план действий «Канада, пригодная для жизни детей». Этот план был разработан в результате напряженных консультаций, включая дискуссии с канадскими детьми и молодежью. Он отражает консенсус, сформировавшийся в канадском обществе в отношении того, что здоровье и благополучие канадских детей являются не только их неотъемлемым правом, но и совместной ответственностью всех канадцев. План по-прежнему определяет политику Канады в области развития и призывает все слои общества, включая детей, сыграть свою роль в развитии и продвижении вперед канадской концепции в интересах детей.

В 2006 году в Канаде насчитывалось приблизительно 8 миллионов граждан в возрасте до 19 лет, что составляет 24 процента всего населения. Около 5 процентов этого населения составляют аборигены, которые живут, как правило, в сельской, изолированной местности и сталкиваются с серьезными социально-экономическими трудностями, особенно из-за недостатка образования и профессиональных навыков, равно как ввиду отсутствия доступа к адекватным медицинским услугам.

Наше правительство старается сделать все необходимое для того, чтобы все канадские дети, в том числе дети и молодежь канадского коренного населения, росли здоровыми. Правительство Канады в сотрудничестве с лидерами коренного населения, правительствами провинций и территорий на-

стойчиво стремится улучшить социально-экономическое благополучие детей и семей аборигенов, заботясь об их уникальных по характеру нуждах и потребностях.

Хотя половина нашей молодежи имеет образование выше среднего, многие из тех, кто не получил продвинутого образования, при выходе на рынок труда столкнутся с проблемами, поскольку в наши дни многие специальности требуют высокой квалификации. В таких странах, как Канада, где близок срок выхода на пенсию стареющего населения и все усиливается воздействие процесса глобализации, такие проблемы вызывают серьезное беспокойство.

В общем плане уровни детской смертности снижаются, а уровни иммунизации возрастают, однако жизни детей по-прежнему угрожает ВИЧ/СПИД. Хотя число детей, заразившихся ВИЧ от своих матерей, в Канаде сокращается в результате все более широкого применения антиретровирусного лечения женщин, доля более взрослых молодых людей, инфицированных ВИЧ, по-прежнему значительна.

Каждый из собравшихся здесь понимает, что дети составляют одну из наиболее уязвимых в мире групп населения и поэтому они нуждаются в нашей защите, особенно от жестокого обращения и эксплуатации, и заслуживают ее. В Канаде правительство продолжает проводить в жизнь политику, законы и практические меры, способные лучше защищать детей. Среди них такие, как ужесточение наказания за торговлю людьми, в том числе детьми. Укрепляется провинциальное и территориальное законодательство, касающееся благополучия детей, и сейчас введен запрет на целый ряд мер по жестокому обращению с детьми, в том числе физическое и половое насилие, причинение эмоционального вреда, практика насилия в семье, а также различные формы небрежения. Канада прилагает постоянные усилия по предупреждению любых форм насилия в семье, в том числе дурного обращения с детьми или отсутствия ухода за ними. Канада была рада принять участие в проведенном Организацией Объединенных Наций исследовании по вопросу о насилии в отношении детей и верит, что это всестороннее исследование навсегда оставит след в политике как самой Организации Объединенных Наций и ее учредений, так и государств-членов.

В заключение мне хотелось бы подчеркнуть, что забота о правах ребенка должна составлять одну из приоритетных задач для всех нас. Мы призываем те государства, которые еще не ратифицировали Конвенцию о правах ребенка, сделать это. Давайте же в наших индивидуальных и коллективных усилиях уделять все наше внимание выполнению этой крайне важной Конвенции.

Мне также хотелось бы от имени канадского правительства и канадского народа присоединиться к предыдущим ораторам в выражении нашего соболезнования семьям и близким погибших сотрудников Организации Объединенных Наций и алжирских граждан. Мы поддерживаем Организацию Объединенных Наций и строго осуждаем эти нападения.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово секретарю министерства по делам женщин и детей Индии Его Превосходительству г-ну Анилу Кумару.

Г-н Кумар (Индия) (*говорит по-английски*): Мы благодарим Председателя Генеральной Ассамблеи за организацию этого торжественного пленарного заседания высокого уровня, посвященного рассмотрению последующих мер по выполнению решений специальной сессии по положению детей. Мы также признательны Генеральному секретарю за представленный им по этому случаю доклад.

Прогресс, достигнутый в выполнении задач, поставленных в итоговом документе двадцать седьмой специальной сессии Генеральной Ассамблеи по положению детей, озаглавленном «Мир, пригодный для жизни детей», весьма неоднороден. Решение о снижении объемов официальной помощи, предоставляемой развивающимся странам на нужды их развития (ОПР), с 0,33 процента от общего объема валового национального продукта стран-доноров в 2005 году до 0,3 процента в 2006 году, требует пересмотра, ибо оно не только способствует снижению объема финансовых средств, имеющихся в распоряжении развивающихся стран для инвестирования в детей, но и отрицательно сказывается и на достижении целей развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Мы поддерживаем призыв Генерального секретаря заполнить финансовый пробел за счет увеличения объемов ОПР предоставляемой развитыми странами.

Индия привержена развитию каждого ребенка в нашей стране и обеспечению его прав и защиты. Индия комплексно подходит к вопросу о благополучии детей, которые составляют 42 процента населения страны — самое многочисленное в мире детское население. Принятая в феврале 2004 года Национальная хартия поддержки детей представляет собой декларацию намерений, отражающую программу усилий правительства, направленных на развитие детей.

Все показатели, касающиеся детей, за последнее десятилетие, особенно с 2002 года, носят позитивный характер. В целях управления процессом выполнения планов и программ, предназначенных для детей, проводится обзор выделяемых для этого бюджетных ассигнований. Совокупные затраты на проекты, конкретно касающиеся детей, за период 2001–2006 годов возросли в два с лишним раза по отношению к общему объему государственного бюджета. Правительство приняло решение довести государственные расходы на просвещение как минимум до 6 процентов валового внутреннего продукта (ВВП). В предстоящие пять лет затраты государства на здравоохранение достигнут 2–3 процентов ВВП и в основном пойдут на первичные медицинские услуги.

В настоящее время Объединенная служба по развитию детей осуществляет в Индии крупнейшую в мире программу развития ребенка в раннем возрасте. Услугами службы охвачено более 41 миллиона бенефициаров, причем в основном это дети, беременные или кормящие матери.

Индия ввела обязательное бесплатное образование в качестве одного из фундаментальных прав всех детей возрастной группы от 6 до 14 лет. Система всеобщего начального образования — так называемая «Сарва сикша абхиян» — в значительной мере позволила Индии продвинуться вперед по пути реализации закрепленной в Декларации тысячелетия цели 2, касающейся всеобщего начального образования. К 2005 году показатель охвата начальным образованием достиг в Индии 95 процентов. Благодаря этому число детей, не посещающих школы, снизилось с 32 миллионов в 2001 году до 7 миллионов в 2006 году.

Индия занимает активную позицию в вопросах защиты детей и создания для них безопасного окружения. С этой целью Индия предприняла це-

льный ряд инициатив, наиболее заметной среди которых стало создание в феврале 2007 года Национальной комиссии в защиту прав детей, которая стремится обеспечить эффективное соблюдение законов и выполнение касающихся детей программ. Не может быть никакого оправдания жестокому обращению с детьми, и любое насилие в отношении детей можно и должно быть предотвращено. Вполне вероятно, что в недалеком будущем в Индии будет разработана комплексная программа защиты детей.

Индия остается стойким поборником полного искоренения всех форм детского труда и поступательного продвижения по пути его окончательной ликвидации. Запрет на трудоустройство в Индии детей в возрасте до 14 лет в качестве домашней прислуги, а также работников кафе и столовых знаменует собой важную веху в этом отношении. Индия осуществляет самую большую в мире программу по выведению детей из сферы экономической деятельности и по их реабилитации в соответствии с расширенным национальным проектом по детскому труду.

Индия преисполнена решимости содействовать пропаганде здоровой жизни и борьбе с ВИЧ/СПИДом, особенно среди инфицированных детей и детей, которым грозит такая опасность. В июле этого года мы приступили к осуществлению первой комплексной национальной политики по вопросу о детях и СПИДе в Индии. В нашей деятельности мы тесно сотрудничаем с общественными организациями, включая неправительственные организации, чье сотрудничество играет неоценимую роль в обеспечении успеха наших усилий.

Мы хотели бы также дать высокую оценку работе ЮНИСЕФ от имени детей всего мира. ЮНИСЕФ заслуживает нашей полной поддержки и сотрудничества в его деятельности.

В заключение Индия вновь заявляет о своей приверженности обеспечению прав, защиты и всемерного развития всех до единого детей нашей страны. Индия будет добиваться полной и своевременной реализации целей документа «Мир, пригодный для жизни детей», а также связанных с ними целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

Исполняющий обязанности Председателя (говорит по-испански): Теперь я предоставляю сло-

во Его Превосходительству г-ну Бобби Мбунджи Самакаи, постоянному секретарю министерства по делам молодежи, спорта и детского воспитания Замбии.

Г-н Самакаи (Замбия) (*говорит по-английски*): Прежде всего хочу от имени правительства Республики Замбия выразить глубокие соболезнования правительству и народу Алжира и Организации Объединенных Наций в связи трагической гибели людей в результате вчерашних бессмысленных террористических актов в Алжире. Да пребудут их души вечно с миром.

Для моей делегации большая честь участвовать в этом торжественном пленарном заседании высокого уровня, посвященном рассмотрению последующих мер по выполнению решений специальной сессии по положению детей. Наша делегация приветствует эту возможность для оценки прогресса, достигнутого в выполнении обязательств, предусмотренных в заключительном документе двадцать седьмой специальной сессии «Мир, пригодный для жизни детей», и для выявления новых вызовов, с тем чтобы мы могли реорганизовать наши действия для достижения дальнейшего прогресса.

В этом плане мы приветствуем всеобъемлющий доклад Генерального секретаря (A/62/259), который является хорошей основой для наших обсуждений. Мы отмечаем содержащиеся в нем рекомендации, которые заслуживают нашего внимательного рассмотрения.

Позвольте мне заявить, что наша делегация присоединяется к заявлению, с которым министр по делам женщин и детей Ганы выступала от имени Африканского союза. Мы приветствуем важные региональные инициативы, направленные на улучшение благополучия наших детей, которые поистине являются нашим будущим. Мы полностью поддерживаем призыв к активизации мер по осуществлению Плана действий на 2008–2012 годы, который направлен на то, чтобы превратить Африку в континент, отвечающий чаяниям детей, и который был утвержден нашими министрами на втором Panaфриканском форуме, посвященном будущему детей, состоявшемся недавно в Каире.

Правительство Замбии по-прежнему привержено повышению благополучия детей, что подтверждается интеграцией обязательств из документа «Мир, пригодный для жизни детей» и сформули-

рованных в Декларации тысячелетия целей в области развития в нашу пересмотренную национальную политику по вопросам детей, в наш пятый национальный план развития и в наши стратегии по уменьшению масштабов нищеты. Замбия также ратифицировала Конвенцию о правах ребенка и другие международные документы по правам человека, касающиеся детей. Кроме того, Замбия приступила к процессу пересмотра различных элементов своего законодательства с целью привести их в соответствие с международными стандартами.

Позвольте мне рассказать об опыте Замбии в реализации четырех основных целей документа «Мир, пригодный для жизни детей». В области пропаганды здорового образа жизни Замбия рассматривает выживание детей как одно из основополагающих прав, которым должен воспользоваться каждый ребенок. Поэтому необходимо приложить все усилия для создания обстановки, гарантирующей выживание детей.

В своих усилиях по содействию здоровью детей Замбия сталкивается с многочисленными трудностями. Высокий уровень заболеваемости ВИЧ/СПИДом в совокупности с высоким уровнем нищеты способствует высокому уровню младенческой и детской смертности; их показатели составляют соответственно 95 и 168 случаев на 1000 живорождений. В этой связи Замбия предпринимает ряд мер для устранения этих проблем, включая всеобщую иммунизацию детей, улучшение организации в плане борьбы с малярией и другими детскими болезнями и принятие системы комплексного управления детскими заболеваниями.

Значение обеспечения качественного образования для наших детей не поддается никакой оценке. Срочная необходимость во всеобщем начальном образовании — это одна из центральных целей, сформулированных в Декларации тысячелетия, целей в области развития и Конвенции о правах ребенка. Замбия расценивает инвестиции в образование детей как надежный способ обеспечить их будущее. Поэтому она приняла ряд позитивных мер, включая предоставление бесплатного начального образования, что привело к существенному росту посещаемости школ мальчиками и девочками. Кроме того, Замбия осуществляет программу улучшения образования среди девочек, с тем чтобы больше девочек продолжали посещать школу. Кроме того,

школьные программы были пересмотрены и теперь включают в себя вопросы прав детей в школе.

Защита детей от злоупотреблений, эксплуатации и насилия является важнейшим элементом развития наших детей. Постоянно увеличивающееся число сирот и уязвимых детей — это для нас серьезный вызов, требующий от нас обеспечить адекватную защиту этой категории детей. В контексте наших усилий по защите детей Замбия принимает меры, которые включают в себя пересмотр законов о защите детей, предусматривающих более жесткие наказания для лиц, виновных в насилии в отношении детей. Кроме того, правительство продолжает поддерживать усилия неправительственных организаций и других структур, которые заботятся о сиротах и уязвимых детях.

Воздействие ВИЧ/СПИДа на все сектора экономики, а также общины, семьи и особенно на детей остается серьезной проблемой для Замбии. Одна из основных задач документа «Мир, пригодный для жизни детей» и целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, состоит в уменьшении масштабов заболеваемости ВИЧ, особенно среди матерей и детей, и в осуществлении различных программ по борьбе с последствиями ВИЧ/СПИДа для детей и уязвимых семей. В рамках наших усилий по решению проблемы ВИЧ/СПИДа разработан многосекторальный, комплексный стратегический план, направленный на предупреждение передачи ВИЧ, лечение, обеспечение заботы и поддержки. В связи с этим реализуется ряд ключевых мер и инициатив, включая наращивание программ по предупреждению передачи болезни от матери к ребенку и предоставление бесплатных антиретровирусных препаратов.

Я рад сообщить о том, что при поддержке наших партнеров по развитию Замбия также внедряет педиатрические антиретровирусные составы для детей. Что касается предоставления информации детям, то Замбия пересмотрела школьные программы, включив в них вопросы, связанные с ВИЧ/СПИДом.

Хотя Замбия добилась определенного прогресса в достижении целей документа «Мир, пригодный для жизни детей», нам еще предстоит многое сделать для достижения поставленных целей на остающийся период.

Таким образом, необходимо предпринимать более активные шаги, в частности, в области мобилизации ресурсов, и в этой связи мы будем и впредь призывать международное сообщество, наших партнеров в области сотрудничества и фактически гражданское общество поддержать наши усилия по достижению этих целей. Мы надеемся, что настоящее заседание будет способствовать укреплению нашей решимости в отношении создания для наших детей безопасных и здоровых условий жизни и защиты их прав. Мы в долгу перед нашими детьми и обязаны обеспечить радикальные перемены в жизни наших детей и построить пригодный для них мир.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): Прежде чем предоставить слово следующему оратору, я хотел бы объявить, что краткие отчеты о работе «круглых столов» 1 и 2 в рамках этого Торжественного заседания будут представлены сопредседателями «круглых столов» сегодня в 15 ч. 00 м. в качестве первого пункта дневного заседания.

Я также хотел бы еще раз обратиться к ораторам с просьбой ограничить свои выступления предложенными пятью минутами, с тем чтобы на заседании согласно намеченному плану смогли принять участие как можно большее число делегаций.

Сейчас я предоставляю слово исполнительному секретарю Национального совета по делам детей и подростков Эквадора и председателю Межамериканского института ребенка Ее Превосходительству г-же Саре Овьедо.

Г-жа Овьедо (Эквадор) (*говорит по-испански*): От имени нашего правительства я хотела бы заявить о нашем осуждении террористических актов, совершенных вчера в Алжире, и выразить от имени народа Эквадора глубокую солидарность с правительством и братским народом Алжира и Организацией Объединенных Наций, потерявшей дорогих друзей и коллег.

Для меня большая честь представлять мою страну на данном заседании. Эквадор, несомненно, принадлежит к числу стран, одними из первых подписавших международные соглашения и договоры с целью создания правовой основы для обеспечения прав детей и подростков, поскольку мы убеждены, что такие документы являются «дорожной картой», ведущей нас правильным и кратчайшим путем к

построению нового общества, в котором защита детей и подростков будет первоочередной задачей.

Сегодня, когда Конвенция о правах ребенка, которой исполнилось 18 лет, отмечает свое совершеннолетие, и сейчас, когда мы проводим обзор хода осуществления одного из ключевых инструментов в этой области — Плана действий, содержащегося в документе «Мир, пригодный для жизни детей» (см. резолюцию S-27/2, приложение), Эквадору предоставляется уникальная возможность рассказать о достигнутом в нашей стране значительном прогрессе и подтвердить приверженность нашего правительства осуществлению гражданской революции в целях защиты прав 5 миллионов наших детей и подростков с учетом культурных различий, существующих между 8 процентами детей из числа коренных народов и 5 процентами детей африканского происхождения.

Мы, несомненно, продвигаемся вперед. В июле 2003 года вступил в силу новый закон о детях и подростках. Этот закон разработан на основе положений Конвенции и самых высоких этических стандартов. Всего лишь за два года — 2002–2004 годы — мы сумели добиться снижения показателя материнской смертности на три процента, а показателя младенческой смертности — почти на два процента. За последние годы Эквадор сумел добиться беспрецедентного охвата населения начальным образованием, достигшего 90,88 процента. Однако пока еще сохраняются большие различия между городскими и сельскими районами и между различными этническими группами. Социальная программа действий в интересах детей и подростков, представленная национальным правительством в марте этого года, содержит в себе далеко идущие цели по каждой из этих тем и направлена на ликвидацию насилия в системе образования, которое превратилось в национальную проблему.

Эквадор добился важных успехов в борьбе с новыми формами насилия, дискриминации и рабства, такими как торговля детьми, детская проституция и сексуальный туризм, вынужденная миграция из-за экономических условий, деятельность транснациональных банд и международные похищения. Эквадор пересмотрел свой уголовный кодекс и разработал планы действий, осуществление которых сегодня идет полным ходом. Поскольку эти проблемы выходят за пределы границ нашей страны, мы

должны совершенствовать координацию усилий с соседними странами в целях их решения.

В нашей стране дети и подростки способствовали формированию новаторских подходов в процессах участия и мобилизации гражданского общества. Их присутствие на данном заседании — это в полной мере завоеванное ими право. В ноябре 2006 года была проведена кампания «Посмотри мне в глаза», в которой приняли участие 1 миллион эквадорских детей и подростков, заявивших о своих приоритетах. Национальное правительство принимает соответствующие меры на основе выдвинутых ими требований. Одним из наиболее важных достижений в рамках этого процесса было учреждение в июле этого года национального консультативного совета, первого государственного учреждения для детей и подростков, которому было поручено осуществлять контроль за усилиями, направленными на оказание детям и подросткам необходимой помощи.

Мы также хотели бы отметить состоявшуюся в Кито в октябре месяце Южноамериканскую встречу представителей молодежи, посвященную обсуждению проблемы изменения климата, в ходе которой 170 подростков призвали свои правительства применять ясный и последовательный подход к решению этой проблемы.

В настоящее время в нашей стране ведется работа по созданию национальной системы защиты — нового института, призванного обеспечить гарантию прав и соблюдение их государственными и общественными органами.

За последнее десятилетие Эквадору удалось добиться сокращения масштабов нищеты и показателей крайней нищеты. Эти достижения стали возможными благодаря восстановлению экономики после банковского кризиса, увеличению объема нефтяных инвестиций, денежным переводам мигрантов и восстановлению реальных зарплат. Сокращение масштабов нищеты в Эквадоре способствовало стабильному увеличению социальных расходов, в частности, в пользу предоставления основных социальных услуг. Таким образом, за период 2002–2006 годов объем капиталовложений в социальную область возрос с 1,5 млрд. долл. США до 2,4 млрд. долл. США. В 2007 году эти темпы роста сохранятся.

Однако в этом процессе нам приходилось сталкиваться с серьезными препятствиями, которые необходимо обсуждать на форумах, подобных этому, с тем чтобы на основе опыта тех, кто добился больших успехов, мы могли извлекать уроки, что позволило бы нам усовершенствовать наши механизмы осуществления международных документов. В этих целях 29–30 ноября Межамериканский институт ребенка провел в г. Кито специальное заседание для анализа исполнения новых законов, касающихся детей, государственной политики и институциональных реформ в рамках Конвенции о правах ребенка, на котором были сделаны очень важные выводы.

Достигнутые успехи также продемонстрировали, что тот путь, которым следует идти, чтобы гарантировать права человека детей и подростков, — это и есть тот путь, которым идет все эквадорское общество в интересах обеспечения прав каждого гражданина. Исходя из этого понимания, наша страна играет активную роль в обсуждении стратегических направлений исторического процесса перемен, которые осуществляет наше правительство. При определении нашей экономической модели и политической системы мы выявили реальные и четкие возможности для выполнения нашего долга по защите прав детей и подростков.

В заключение мы хотели бы заявить, что присоединяемся к поздравлениям многих стран в адрес Генеральной Ассамблеи, которая в предстоящие дни примет резолюцию по правам детей, подчеркнув в ней необходимость назначения сроком на три года специального представителя Генерального секретаря по вопросам борьбы с насилием в отношении детей. Эквадор окажет всемерную поддержку мандату этого представителя.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово Директору по вопросам благосостояния детей министерства по делам детей, школ и семьи Соединенного Королевства Ее Превосходительству г-же Энн Джэксон и делегатам молодежи Соединенного Королевства г-же Икре Билал и г-ну Алексу Уайту.

Г-жа Джэксон (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Соединенное Королевство с большим удовольствием принимает участие в этом торжественном заседании. Мы присоединяем-

ся к заявлению, с которым выступил представитель Португалии от имени Европейского союза.

Для Соединенного Королевства улучшение условий жизни детей и молодежи является одним из важных приоритетов его политики. Пять лет назад мы взяли на себя обязательство сыграть свою роль в строительстве мира, пригодного для жизни детей, и правительство Соединенного Королевства и автономные правительства Шотландии, Северной Ирландии и Уэльса выработали большой пакет законодательных и политических мер, благодаря которым укрепились законодательные положения, направленные на обеспечение благосостояния детей, и были созданы эффективные национальные рамки для деятельности в интересах детей.

В опубликованном вчера в Англии новом плане деятельности в интересах детей содержится комплексный пакет мер, направленных на повышение благосостояния, улучшение здоровья и образования детей и молодежи, а также на оказание нам содействия в достижении дальнейших успехов в осуществлении Конвенции Организации Объединенных Наций о правах ребенка. В Уэльсе разработанная на основе этой Конвенции программа по осуществлению прав на практике стала рамками планирования действий в интересах детей и молодежи. Шотландия разработала концепцию и план действий для всех шотландских детей, с тем чтобы они выросли уверенными в себе, хорошо учились и стали ответственными гражданами. Аналогичное видение лежит в основе разработанной Северной Ирландией 10-летней стратегии мер в интересах детей и молодежи и ее плана действий, опубликованных ранее в этом году.

На международном уровне Соединенное Королевство глубоко привержено решению проблем детей и искоренению нищеты, преследующей одно поколение за другим, а также улучшению условий жизни детей в тех странах, где работает наше министерство по вопросам международного развития. Сюда относятся и усилия, направленные на то, чтобы дети и молодежь имели свой голос при разработке политики и программ, которые их непосредственно касаются, с учетом четких свидетельств того воздействия, которое это оказывает на качество и охват наших программ, и меры министерства — которое, кстати, в прошлом году было вторым после ЮНИСЕФ донором, — направленными на содействие финансированию программ защиты детей с целью

оказания помощи наиболее уязвимым детям и подросткам, которым угрожает инфицирование ВИЧ. Это предусматривает уделение особого внимания образованию, которое является одним из ключевых факторов достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Соединенное Королевство выделяет 15 млрд. долл. США на 10-летний период для поддержки стран, которые разрабатывают перспективные и рассчитанные на 10 лет планы инвестирования в сферу образования в контексте достижения целей в плане образования в рамках целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Образование лежит в основе Призыва к действию в интересах достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, который премьер-министр Гордон Браун и Генеральный секретарь Пан Ги Мун инициировали в июле этого года при поддержке глав правительств и представителей частного сектора.

Наконец, я хотела бы особо отметить работу Соединенного Королевства по решению проблемы злоупотреблений в отношении детей в сети Интернет. Начиная с 2006 года новый Центр по борьбе с эксплуатацией детей в сети Интернет и их защите обеспечивает общественности, правоохранительным органам и индустрии связи возможности информировать о случаях злоупотреблений в отношении детей в сети Интернет. Этот Центр проводит активные расследования, сотрудничает с силами полиции по всему миру и играет активную роль в широком спектре международных усилий по защите детей в сети Интернет.

Все мы можем гордиться своими успехами и приверженностью, которые были продемонстрированы на самом высоком уровне в этой Ассамблее. Тем не менее Соединенное Королевство прекрасно осознает, что многое еще предстоит сделать как на национальном, так и на международном уровнях для решения таких проблем, как жестокое обращение с детьми и нищета, а также для улучшения здоровья и повышения благосостояния всех наших детей.

Я с удовольствием прошу моих молодых коллег — Икру Билал и Алекса Уайта — сказать несколько слов о тех проблемах, над решением которых мы должны работать вместе с молодежью Соединенного Королевства.

Г-жа Билал (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Правительство Соединенного Королевства инвестирует большие средства как на национальном, так и на международном уровнях в улучшение образования и в обеспечение того, чтобы дети имели доступ к хорошему медицинскому обслуживанию. Мы хотели бы также подчеркнуть эффективную работу, проделанную правительством Соединенного Королевства в целях борьбы с торговлей детьми.

В Соединенном Королевстве действуют широкие сети, обеспечивающие участие молодежи в жизни общества, что открывает перед молодыми людьми большие возможности высказывать свои взгляды в рамках таких молодежных форумов, как Молодежный парламент Соединенного Королевства, школьные советы и консультативные молодежные организации. Однако для дальнейшего расширения участия молодежи в жизни общества необходимо добиться, чтобы в каждой школе был совет школы, чтобы молодежные форумы были более доступны и шире пропагандировались и чтобы права детей стали частью жизни каждого ребенка.

Мы считаем также, что те дети, которые по каким-либо причинам оказались в трудном положении, должны получить возможность заявить об этом, влиять на процесс принятия решений, пользоваться уважением и сохранять достоинство. К ним следует отнести детей в тюрьмах, детей, нуждающихся в приютах, а также детей-беженцев и детей, не посещающих школу.

Г-н Уайт (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Мы хотели бы также, чтобы дети и молодежь шире вовлекались в демократические и политические процессы принятия решений как на национальном, так и на международном уровнях.

Мы оба участвуем в проекте, который позволяет нам знакомиться с идеями и взглядами многих и самых разных детей в Англии. Это позволило нам узнать, что многие дети не знают о существовании Конвенции Организации Объединенных Наций о правах ребенка. Поэтому встает вопрос: как дети в Соединенном Королевстве и в других странах мира смогут защищать свои права или получать поддержку, если они не знают о том, что такие права существуют?

В Соединенном Королевстве мы хотели бы также ликвидировать все формы насилия и дискриминации, а также содействовать равенству и уважению между людьми всех возрастов.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово директору-исполнителю и основателю Национального совета по делам детей Израиля Его Превосходительству г-ну Ицхаку Кадману, а также делегату молодежи Израиля г-ну Шэю Зауди.

Г-н Кадман (Израиль) (*говорит по-английски*): Прежде всего моя делегация также выражает соболезнования алжирскому народу в связи с гибелью большого числа ни в чем не повинных людей.

Вначале я хотел бы поблагодарить г-на Срджана Керима за его умелое руководство работой Ассамблеи и выразить ему признательность за созыв этого важного заседания. Для меня большая честь представлять наше правительство на этом Заседании высокого уровня вместе с Майей Фломбойм и Шэем Авшаломом Зауди, которые представляют здесь всех детей Израиля на форуме ЮНИСЕФ по положению детей.

Израиль с гордостью принимает сегодня участие в работе этого Заседания в рамках мероприятий по выполнению решений специальной сессии по положению детей. Моя делегация хотела бы поблагодарить Директора-исполнителя ЮНИСЕФ г-жу Энн Венеман, Генерального секретаря — который находится сейчас далеко, хотя я уверен, что мысленно он с нами, — и все соответствующие учреждения Организации Объединенных Наций и неправительственные организации за их важную работу на благо детей всего мира.

Обычно, когда различные представители и делегации присутствуют в Генеральной Ассамблее, разделительные линии, которые проходят между ними, — это границы между странами и государствами. Сегодня на этом специальном заседании, с этими различиями следует на время покончить. Все мы — мир взрослых, без различий по религиозным, национальным, расовым или гендерным признакам, — должны сплотить свои ряды, чтобы сделать мир более пригодным для жизни наших детей, всех детей мира. Мы должны выступать с единых позиций, осуждая такие формы безнравственной практики, как детский труд, вербовка детей-солдат и другие формы насилия, жестокого отношения и

эксплуатации. Израиль привержен достижению этих целей, и, действуя в этом духе, мы приветствуем итоговый документ специальной сессии, принятый в 2002 году (см. резолюцию S/27-2, приложение).

О твердой приверженности Израиля уважению прав детей можно судить по факту его присоединения в 1990 году к Конвенции о правах ребенка, что было закреплено нашим подписанием в ноябре 2001 года двух факультативных протоколов к этой Конвенции. Помимо регулярных мероприятий в интересах детей, проводимых правительственными учреждениями, муниципалитетами и неправительственными организациями в Израиле, я хотел бы указать на ряд творческих, уникальных и новаторских программ, опытом реализации которых мы готовы поделиться со всеми государствами-членами.

Независимый омбудсмен по вопросам положения детей и молодежи выступает в качестве защитника интересов всех детей в Израиле, направляя ежегодно около 10 000 запросов по всем аспектам их жизни. Это Управление принимает на работу профессионалов, представляющих все группы населения, говорящие на различных языках. Мобильный отдел по правам детей обеспечивает разработку и осуществление творческих и интересных программ в области образования для обучения по всей стране учеников начальной школы правам и обязанностям детей. Документ «Положение детей в Израиле», всеобъемлющий ежегодный статистический обзор, в котором освещаются все аспекты и измерения положения детей в Израиле, считается своего рода бестселлером в научных кругах, а также среди тех, кто разрабатывает и осуществляет политику в отношении детей.

Кроме того, я с гордостью отмечаю, что начиная с 2000 года в Израиле запрещены телесные наказания как дома, так и в школе, и это политика, которая отвечает требованиям Конвенции о правах детей и которую на сегодняшний день взяли на вооружение менее 20 государств во всем мире.

Хотя мы уверены, что многие другие страны добились многих позитивных завоеваний для детей и в плане осуществления их прав после последней встречи в 2002 году, мы должны помнить, что многое еще предстоит сделать. Декларации о будущем не могут заменить действий, которые необходимо предпринять сегодня. Мы не должны игнорировать

настоящее детей, как об этом хорошо сказал г-н Януш Корчак, известный детский польский писатель с еврейскими корнями, педиатр и детский преподаватель и подлинный пионер в деле уважения прав детей, который называл детей «индивидуумами, которые являются людьми, причем не людьми в будущем, не людьми завтра, а людьми уже сейчас, именно сейчас и сегодня».

Рост и угроза глобального терроризма привели к возрастанию числа взаимосвязанных опасностей, среди которых выделяется опасность «размывания» различий между комбатантами и гражданскими лицами, что идет вразрез с нормами международного права. В наибольшей степени заслуживает сожаления то, что террористы преднамеренно выбирают в качестве мишеней гражданских лиц и что во многих случаях их главными жертвами становятся дети.

Разумеется, нет монополии на страдания. В конфликте в нашем регионе несправедливо страдают как израильские, так и палестинские дети, и все стороны обязаны соблюдать их права и придерживаться верховенства права. Жизнь каждого ребенка, независимо от его или ее национальности, ценна. Поэтому именно государства региона несут ответственность за обеспечение того, чтобы у детей было процветающее, безопасное и не омраченное недоеданием настоящее и будущее. Нет никаких интересов, которые более важны. По сути, защита детей является делом, которое может даже объединить нас, взрослых, с тем чтобы мы сообща залечили раны в нашем регионе.

Вот лишь один пример того, как значение благополучия детей выходит за рамки национальных границ: недавно три израильских врача отправились в Иорданию от имени израильской гуманитарной организации «Спасти сердце ребенка». Организация предоставила медицинскую помощь более 1700 детей, включая арабов — палестинцев, иорданцев и иракцев.

В заключение я хотел бы поделиться здесь с делегациями одной формулой благополучия, важность которой я осознал в своем качестве основателя и директор Национального совета Израиля по делам детей. С любезного разрешения Председателя позвольте мне передать эстафету моему молодому коллеге Шю Зауди, который представляет детей Израиля, чтобы он поделился с Ассамблеей этой формулой, которая так важна для детей.

Г-н Зауди (Израиль) (*говорит по-английски*): Когда мы экономим на образовании, мы расплачиваемся невежеством. Когда мы экономим на здоровье, мы расплачиваемся болезнями. Когда мы экономим на безопасности, мы расплачиваемся авариями. Когда мы экономим на социальном обеспечении, мы расплачиваемся нуждой. Когда мы экономим на преодолении разрывов, мы расплачиваемся поляризацией в обществе. Когда мы экономим на предупреждении, мы расплачиваемся преступностью. Когда мы экономим на воспитании, мы расплачиваемся насилием. Когда мы экономим на детях на этапе раннего детства, мы дважды переплачиваем, когда молодежь оказывается потом в бедственном положении. Когда мы экономим на социальных работниках, мы платим больше полицейским. Когда мы экономим на лекарствах в целях профилактики, мы расплачиваемся больницами.

Г-н Ицхак Кадман (Израиль) (*говорит по-английски*): Позвольте мне в заключение сказать, что наши действия напрямую сказываются на условиях, в которых живут наши дети. Наши решения и наш выбор могут привести либо к катастрофе, либо к миру. Именно путь, который мы выбираем, определяет судьбу наших детей. Поэтому нашими главными обязанностями остаются защита и поощрение их прав для того, чтобы все дети могли жить в условиях свободы от страха и иметь равные возможности для благополучия и процветания.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово генеральному директору по делам семьи и детей Испании Ее Превосходительству г-же Ампаро Марсал Мартинес.

Г-жа Марсал Мартинес (Испания) (*говорит по-испански*): Прежде всего я хотела бы выразить соболезнования от имени народа Испании народу Алжира в связи с трагедией, которая постигла его вчера.

Для меня большая честь выступать на этом торжественном заседании. Я хотела бы начать с выражения признательности Генеральному секретарю и ЮНИСЕФ за их усилия по защите прав наших детей.

Испания поддерживает заявление, с которым выступил представитель Португалии в качестве председателя Европейского союза.

Прошло пять лет со времени созыва специальной сессии Генеральной Ассамблеи по положению детей. Тогда мы взяли на себя ряд важных обязательств, отраженных в Декларации и Плана действий «Мир, пригодный для жизни детей» (резолюция S/27-2, приложение). За прошедшие пять лет правительство Испании приняло целый ряд инициатив в законодательной и социальной областях, фокусируя внимание на нуждах детей и подростков, которые обладают полными гражданскими правами.

Нашему прогрессу по всем аспектам законодательной деятельности способствовал тот факт, что принципы Конвенции о правах ребенка уже отражены в законах, регулирующих жизнь нашего общества. Доклад по оценке специальной сессии по положению детей и ее Плана действий, представленный Испанией в прошлом году, говорит о том, что установленные ЮНИСЕФ показатели отражают существенное улучшение благополучия наших детей. Кроме того, сами дети осознают этот факт, поскольку, согласно докладу из серии “Report card”, опубликованному Исследовательским центром ЮНИСЕФ «Инноченти» под названием «Благополучие детей в богатых странах», представленному на рассмотрение государств — членов Организации экономического сотрудничества и развития, Испания, согласно мнению самих детей, занимает второе место по уровню их благополучия. Это, разумеется, приятно, но и обязывает нас продолжать работу.

Международные обязательства, которые мы взяли на себя в 2002 году, помогли нам определиться с выбором целей, чему способствовала подготовка и принятие Национального стратегического плана для детей и подростков на период 2006–2009 годов, плана, согласованного со всеми государственными административными органами, неправительственными организациями и другими социальными субъектами, занимающимися защитой интересов и поощрением прав детей и подростков, при участии самых главных действующих лиц: самих детей.

Национальный стратегический план был представлен в рамках третьей Межправительственной конференции по положению детей в Европе и Центральной Азии, рассматривался на региональной подготовительной конференции к этому торжественному заседанию, организацией которой Испания имела честь заниматься в сотрудничестве с ЮНИСЕФ и которая проходила в Паленсии в июне

2006 года. На ней присутствовали представители высокого уровня из 54 стран нашего региона и международные организации, среди которых важную роль играл Совет Европы, а также неправительственные организации, преподаватели университетов и защитники интересов детей. Принятая там Паленсийская декларация отражает наши совместные усилия и приверженность осуществлению совместных действий.

В последние годы главной заботой правительства Испании являлось поощрение знаний и принятие соответствующих действий, а также оценка эффективности осуществления прав детей. С этой целью в Испании создана так называемая «детская обсерватория» — правозащитный орган, занимающийся проведением в жизнь социальной политики по вопросам детей. Главная цель «обсерватории» — создать информационную систему для оценки нынешнего положения дел с детьми — и, как следствие, возглавлять и разрабатывать инициативы по улучшению качества жизни детей. В этом контексте правительство Испании вместе с региональными административными органами осуществляет программы, созданные для таких целей, как предотвращение и ликвидация жестокого обращения с детьми, поощрение сочетаемости трудовой деятельности с жизнью семьи, а также оказывает помощь семьям в особо сложных ситуациях и иностранным детям, оказавшимся без сопровождения взрослых.

Испания стремится укрепить культуру социального участия в деятельности, касающейся детей, действуя в основном через неправительственные организации, движения, создавая каналы связи и программы, финансируемые из бюджета министерства труда и социального обеспечения. Наше правительство дало обещание неправительственным организациям увеличить объем предоставляемых им фондов за счет повышения ставки индивидуального подоходного налога, взимаемого на общегосударственной основе с 0,52 до 0,7 процента.

Испания стала страной, принимающей иммигрантов, и все больше становится местом, где бок о бок уживаются самые разнообразные культуры. Это оказывает воздействие и на подход государства к оказанию помощи детям. Наше стремление гарантировать детям наилучшее качество жизни вне зависимости от их личных, семейных или социальных условий, нашло свое выражение в признании

права на равные возможности в области образования, здравоохранения и получении социальных услуг для всех иностранных детей, проживающих в нашей стране.

Другая наша проблема — это необходимость удвоить усилия и мобилизовать ресурсы для нужд здравоохранения, образования для детей-инвалидов и подростков-инвалидов. И здесь я хотел бы остановиться, например, на новой национальной системе ухода за иждивенцами, которая помогает работе служб по раннему выявлению и оказанию помощи детям младшего возраста. Я также могу с гордостью сказать, что недавно Испания стала десятой страной, которая ратифицировала Конвенцию Организации Объединенных Наций о правах инвалидов, и пятой страной, ратифицировавшей факультативный протокол к этой Конвенции. В ходе проходивших переговоров Испания предпринимала усилия для включения особой статьи о детях-инвалидах.

Что касается международного уровня, то Испания принимала участие в работе многочисленных международных форумов и организаций, уделяющих особое внимание правам детей. Испания всегда старалась сосредоточить свои усилия на оказании помощи наиболее уязвимым группам населения. Так, мы вносим существенный вклад в Международную программу по упразднению детского труда (ИПЕК) в рамках проекта, осуществляемого Международной организацией труда, который ставит себе целью покончить с детским трудом в Латинской Америке. По-прежнему в центре нашего двустороннего сотрудничества и сотрудничества с ЮНИСЕФ находятся дети коренного населения. Кроме того, Испания существенно активизировала свое сотрудничество в областях образования и здравоохранения, особенно в том, что касается детей. Тем самым она стремится положить конец порочному кругу нищеты, помочь достижению целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, а также борьбе с любым видом социальной изоляции.

Как и выступавшие до нас делегации, мы хотели бы выразить свою признательность за их усилия защитникам интересов детей и выразить нашу поддержку всем форумам, содействующим решению той задачи, которую все мы осуществляем сообща, а именно: защите интересов детей. В этой связи мы приветствуем встречу защитников интере-

сов детей, которая прошла в рамках этого торжественного заседания. Мы надеемся на успешное осуществление выдвинутых на нем предложений.

И наконец, я хотел бы выразить надежду на то, что каждая из наших стран решительно возьмет на себя обязательства по осуществлению проектов в интересах детей, которые займут первостепенное место в деятельности правительств. Наша решимость защищать права детей должна стать важным элементом нашей политической повестки дня и учитываться при выделении ресурсов на социально-экономические нужды, чтобы мы могли создать мир таким, каким мы хотим его видеть: справедливым миром, пригодным для жизни детей.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово генеральному директору Института по вопросам благосостояния семьи Колумбии Ее Превосходительству г-же Эльвире Фореро Эрнандес и делегату молодежи Колумбии г-ну Хосе Грегорио Оспино.

Г-жа Фореро Эрнандес (Колумбия) (*говорит по-испански*): На этом Пленарном заседании высокого уровня Колумбия подтверждает свою решимость осуществить утвержденные Генеральной Ассамблеей цели и меры, направленные на строительство мира, пригодного для жизни детей, и вновь заявляет, что считает обеспечение уважения прав детей и подростков национальной приоритетной задачей.

В Колумбии правам мальчиков, девочек и подростков отдается предпочтение по сравнению с правами других лиц. Поэтому в нашей Конституции, в которой также определены обязанности семьи, общества и государства, закреплена обязанность защищать детей от всех форм отказа от заботы о них, физического или морального насилия, похищения, сексуального надругательства, трудовой или экономической эксплуатации и от работы, наносящей им вред, в числе других ситуаций, связанных с уязвимостью.

Моя делегация также хотела бы рассказать о прогрессе, достигнутом в улучшении качества жизни более 16 миллионов колумбийских мальчиков, девочек и подростков, и о тех трудностях, с которыми сталкивается страна в связи с этим вопросом.

Что касается содействия благосостоянию и осуществлению прав детей, то особое значение

имеют стратегии, принятые в последние годы, которые позволили нам создать более благоприятные условия для обеспечения сосуществования и безопасности в стране, снижения уровня преступности и начала процесса экономического оздоровления и социального развития. В результате мы продвинулись по пути достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и создания более безопасной и более стабильной обстановки, в которой мальчики и девочки смогут развивать свои индивидуальные способности. Кроме того, принятие специальных законов и стратегий сыграло основополагающую роль в укреплении нормативных основ наших действий и институциональной системы, ответственной за поощрение всестороннего развития детей.

С принятием в 2006 году нового закона о детском и подростковом возрасте колумбийские дети сейчас рассматриваются как субъекты, обладающие правами, а не просто объекты защиты. Новые законодательные основы преследуют цель гарантировать их всеобъемлющее развитие, с тем чтобы они могли расти в своих семьях и общинах в безопасной и защищенной обстановке. С раннего детского возраста особый упор делается на гарантирование таких неотъемлемых прав, как развитие личности, образование, здравоохранение и питание, комплексная программа вакцинации и защита от всех форм плохого или жестокого обращения. Кроме того, национальный план развития на период 2006–2010 годов, озаглавленный «Социальное государство: развитие в интересах всех», включает в себя стратегии, направленные на улучшение качества услуг по лечению и уходу за детьми, в особенности за детьми раннего возраста.

Благодаря постоянной поддержке правительства президента Альваро Урибе Велеса на протяжении последних пяти лет удалось удвоить средства, инвестируемые в интересах детей Колумбийским институтом по вопросам благосостояния семьи — главным учреждением институциональной системы, предназначенным для разработки и осуществления конкретных стратегий на благо детей.

Кроме того, благодаря конституционной поправке, принятой в июле, появилась возможность нового выделения бюджетных средств, предназначенных для обеспечения комплексного ухода за детьми в раннем возрасте, которые могут выделяться, когда ежегодный прирост национальной эконо-

мики превышает 4 процента. Эта реформа вызывает оптимизм, если учесть, что в последнее время ежегодный экономический прирост превышает 6 процентов.

Среди других наших достижений в области государственной политики в последние годы мы можем назвать инициативу под названием «Колумбия для детей раннего возраста»; стратегию безопасности в области продовольствия и питания, которая включает в себя рекомендации Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций; программы «Пусть воцарится мир» и «Предоставление жилья и услуг социального обеспечения», предназначенные для семей и нацеленные на борьбу с насилием в семье; стратегию оказания помощи бездомным детям и подросткам, которая пользуется поддержкой Европейского союза, и стратегию в области сексуального и репродуктивного здоровья, которая включает в себя пропаганду и поощрение здорового образа жизни.

В области образования страна уверенно приближается к достижению цели всеобщего охвата населения начальным образованием к 2010 году и к существенному росту охвата средним и высшим образованием. Все эти результаты были достигнуты в условиях отсутствия дискриминации между мальчиками и девочками в плане их доступа к образованию. Правительство также намерено достичь цели обеспечения возможностями образования детей раннего возраста и всестороннего внимания к 400 000 мальчиков и девочек в возрасте младше пяти лет.

Что касается программы в области продовольствия и питания, то государство перешло от оказания помощи 3 миллионам детей в 2002 году к оказанию помощи 9 миллионам детей в 2007 году, и цель заключается в том, чтобы охватить этой помощью 12 миллионов детей к концу 2010 года.

В отношении несовершеннолетних правонарушителей была учреждена новая специальная система уголовной ответственности, которая носит просветительский, конкретный и дифференцированный характер, и целью которой является достижение в этой сфере постепенного прогресса.

Колумбийский институт по вопросам благосостояния семьи совместно с министерствами образования и социальной защиты, Управлением Омбудсмана, Управлением Верховного советника по

вопросам социальной реинтеграции и другими организациями в области международного сотрудничества также осуществляет программу по обеспечению надзора за детьми и подростками, ранее находившимися в составе нелегальных вооруженных групп. По состоянию на начало ноября 2007 года 3416 детям и подросткам, оказавшимся в этой ситуации, была оказана помощь на основе осуществления мер в области образования, психологической поддержки и защиты, восстановления их прав и в рамках последующих мероприятий, разработанных с учетом гендерного фактора. Кроме того, для предотвращения использования детей незаконными вооруженными группами принимаются комплексные меры в контексте, среди прочего, реализации стратегий в интересах детей на уровне департаментов и муниципалитетов, кампаний по информированию общественности, социальных программ, разработанных для муниципалитетов, где наблюдается высокая степень риска, поощрения участия молодежи в превентивных программах, систем раннего оповещения и предотвращения возникновения различных ситуаций, связанных с насилием в семье. Осуществлению этих мер оказывают поддержку ЮНИСЕФ, Международная организация труда, Международная организация по миграции и многие государства. Вооруженные силы Колумбии, которые в полной мере соблюдают свое обязательство не вербовать в армию детей, также прилагают усилия по укреплению стратегий, направленные на предотвращение использования детей незаконными вооруженными группами, включая проведение информационно-пропагандистских кампаний.

В целях дальнейшего усиления мер по предупреждению такого феномена 3 декабря национальное правительство учредило Межотраслевой комитет по предотвращению вербовки и использования детей, подростков и молодежи незаконно организованными группами. Комитет, возглавляемый вице-президентом, обеспечит нам возможности эффективно осуществлять национальную стратегию по предотвращению вербовки детей посредством принятия эффективных мер на национальном и местном уровнях.

В целях закрепления достигнутых к настоящему моменту результатов под эгидой Колумбийского института по вопросам благосостояния семьи и национального Управления Государственного прокурора в сотрудничестве с ЮНИСЕФ проводит-

ся в жизнь стратегия под названием «Факты и права: муниципалитеты и департаменты, работающие в интересах детей, подростков и молодежи».

В соответствии с законом о детях и молодежи государство также разработало национальный план в интересах детей и молодежи на период 2007–2017 годов, озаглавленный «Колумбия: страна, пригодная для жизни девочек и мальчиков», для выполнения которого потребуется, чтобы в течение десяти лет всем детям, без исключения, были предоставлены надлежащие условия жизни, защита, возможность развития и участия в жизни общества.

Колумбия призывает международное сообщество и впредь поддерживать усилия по достижению целей, которые мы наметили в наших национальных стратегиях, особенно в наиболее уязвимых районах страны. Решимость стран-доноров и тех, кто оказывает помощь, сыграет ключевую роль в полном и эффективном осуществлении стратегий, направленных на улучшение условий жизни и гарантирование прав детей.

Выступая с этой трибуны от имени наиболее уязвимых, эксплуатируемых и незащищенных детей, я обращаюсь с призывом дать положительный ответ на предложение президента Альваро Урибе Велеса. Пусть в эти предпраздничные дни мальчик Эмануэль, родившийся в неволе, так как он и его мать по-прежнему остаются жертвами похищения, вновь обретет свободу и с радостью встретит это Рождество.

Сейчас я хотела бы предоставить слово моему коллеге Хосе Грегорио Оспино, представителю молодежи в составе нашей делегации, который скажет несколько слов.

Г-н Оспино (Колумбия) (*говорит по-испански*): Совместная и массовая работа всех — взрослых, молодежи и детей — имеет огромное значение. Приверженность всех государств, которую мы должны подтвердить сегодня на этом заседании Ассамблеи, является крупным шагом в направлении укрепления и сохранения атмосферы счастья, любви и взаимопонимания, которая позволит нам воплотить в жизнь мечты всех детей планеты — мальчиков, девочек и подростков.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово комиссару федерального правительства по во-

просам политики в области прав человека и гуманитарной помощи Германии Его Превосходительству г-ну Гюнтеру Нуке.

Г-н Нуке (Германия) (*говорит по-английски*): Для меня большая честь выступать в этом форуме высокого уровня от имени правительства Германии. Германия приветствует и полностью поддерживает эту своевременную инициативу по активизации международных усилий, направленных на создание мира, пригодного для жизни детей, и я хотел бы особо поприветствовать всех детей, присутствующих сегодня в этом зале.

Главы государств и правительств и делегации из 190 стран мира в 2002 году перед детьми всей планеты обязались в ходе специальной сессии Генеральной Ассамблеи по положению детей выполнить всеобъемлющую программу с указанием четких сроков и конкретных целей в интересах детей и наметили общие рамки их достижения. Мы заявили о своей твердой решимости воспользоваться этой исторической возможностью для того, чтобы изменить мир для детей и вместе с ними.

Германия внимательно выслушала призыв, с которым в 2002 году обратились участники специальной сессии. В феврале 2005 года федеральный кабинет утвердил национальный план действий, озаглавленный «К Германии, пригодной для жизни детей, 2005–2010 годы». Цель этого плана — разработать стратегию в интересах детей и молодежи в качестве отдельной области политики. В плане содержится около 170 мер, которые должны быть реализованы к 2010 году в целях улучшения жизни детей и семей. План разбит на шесть приоритетных направлений работы на национальном уровне: обеспечение равных возможностей за счет образования; воспитание в духе ценностей, не связанных с насилием; пропаганда здорового образа жизни и охрана окружающей среды; участие детей и молодежи в жизни общества; обеспечение адекватного уровня жизни для детей; и выполнение международных обязательств.

Правительство Германии разрабатывало этот план в тесном сотрудничестве с ведущими политическими деятелями и представителями гражданского общества. Очередной национальный промежуточный доклад будет опубликован в 2008 году. В соответствии с рекомендациями специальной сессии 2002 года в третий доклад Германии о ходе

осуществления Конвенции Организации Объединенных Наций о правах ребенка будет включена еще одна оценка нашего национального плана действий.

Для достижения наших национальных целей и для дальнейшего поощрения и защиты прав наших детей в последние годы федеральным правительством были приняты также законодательные меры, включая утверждение в этом году закона о налоговой скидке на детей и об отпуске родителей по уходу за ребенком. Кроме этого, федеральное правительство приступило к реализации конкретных программ, направленных на дальнейшее улучшение жизни детей, таких, как программа капиталовложений, озаглавленная «Будущее образования и забота о потомстве», в целях создания школ продленного дня в Германии, а также кампания по оказанию оперативной помощи родителям и детям и социальные системы раннего предупреждения для выявления факторов риска и предотвращения угроз для благополучия детей.

В апреле 2007 года национальные, государственные и местные органы управления Германии приняли решение увеличить в три раза число мест в детских учреждениях для детей в возрасте до трех лет, а именно довести это число до 750 000 мест к 2013 году. Федеральное правительство примет соответствующие меры для повышения качества работы в детских учреждениях. Оно также планирует оказать финансовую поддержку компаниям, которые предоставляют услуги по уходу за ребенком.

Правительство Германии также намерено привлекать детей и молодых людей к участию в политическом процессе принятия решений и в процессе разработки политики, которая повлияет на их будущее. Дети и молодые люди активно участвуют в разработке и осуществлении нашего национального плана действий. Результаты этой работы отражены в отчете по вопросам детей и молодежи, который дополняет этот план.

Кроме того, Германия продолжает всецело поддерживать инициативы, выдвигаемые на региональном и международном уровнях и в форумах по правам человека, с тем чтобы обеспечение прав детей стало приоритетной целью международных стратегий и процессов принятия решений. В первой половине 2007 года Германия предложила разработать новые руководящие принципы Европейского

союза (ЕС) по поощрению и защите прав ребенка. Этот проект был успешно завершен два дня назад, когда эти руководящие принципы были утверждены Советом ЕС. Они являются еще одним доказательством готовности ЕС уделять вопросу о правах детей самое приоритетное внимание в своей внешней политике в области прав человека.

В заключение я хотел бы подчеркнуть, что Германия с нетерпением ожидает продолжения тесного сотрудничества со всеми партнерами, которые придерживаются аналогичных позиций, и на всех уровнях для реализации прав ребенка и многих обязательств, которые мы взяли на себя в этой связи, особенно на предыдущей Всемирной встрече на высшем уровне в интересах детей и специальной сессии 2002 года и которые закреплены во всеобъемлющих рамках международных документов по правам человека и стандартам в отношении детей, важнейшими из которых являются Конвенция о правах ребенка и Факультативные протоколы к ней.

От имени правительства Германии я желаю участникам этого пленарного заседания высокого уровня всяческих успехов.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово заместителю генерального директора по вопросам многосторонних связей Индонезии Его Превосходительству г-ну Буди Боволексо.

Г-н Боволексо (Индонезия) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы от имени моей делегации выразить пострадавшим наши сочувствие и соболезнования в связи с гибелью людей в результате ужасного террористического акта, а также семьям погибших, народу и правительству Алжира и сотрудникам Организации Объединенных Наций и членам их семей. Мы желаем скорейшего выздоровления людям, получившим ранения, и молимся за них. Мы огорчены тем, что среди пострадавших были студенты и школьники, и ожидаем незамедлительного ареста и привлечения к суду совершивших это преступление лиц в соответствии с законом.

Делегация Индонезии признает важность этого торжественного пленарного заседания высокого уровня, посвященного оценке прогресса в ходе осуществления Декларации и Плана действий, содержащихся в документе, озаглавленном «Мир, пригодный для жизни детей».

Прошло пять лет с тех пор, как 190 стран мира, в том числе 69 глав государств, обязались добиваться реализации ряда ограниченных по времени целей в интересах детей. В докладе Генерального секретаря о прогрессе в усилиях по достижению целей, сформулированных в документе «Мир, пригодный для жизни детей», признаются важные успехи, достигнутые государствами-членами за период с 2002 года, однако вместе с тем подчеркивается, что во всех приоритетных областях сохраняются серьезные проблемы. Поэтому энергичное выполнение задачи по его всестороннему осуществлению является нашим всеобщим императивом.

Индонезия убеждена, что усилия по построению мира, пригодного для жизни детей, будут в значительной мере способствовать дальнейшему прогрессу в достижении целей развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Эти два свода целей составляют, естественно, единую программу развития, и, поскольку они взаимно дополняют друг друга, достижение одних будет способствовать достижению других.

Мы, в Индонезии, с первых же дней утверждения деклараций и планов действий на самом высоком политическом уровне принимаем соответствующие меры на основе Национальной программы в интересах индонезийских детей на период до 2015 года. Мы приступили к разработке и принятию мер по созданию нового, благоприятного для детей мира, сосредоточившись на ликвидации нищеты, в которой живут в Индонезии 37 миллионов бедняков. Экономический рост и создание рабочих мест являются двумя основными приоритетами индонезийского правительства, выполнение которых уже позволило семьям и всему обществу действовать в лучших интересах детей.

В этой связи в 2002 году, наряду с учреждением комитета по снижению уровня нищеты, была развернута программа «семейной надежды», которая оказывает содействие беднейшим семьям в некоторых провинциях. Кроме того, определенных успехов в этой сфере, равно как области гендерной проблематики, добиваются районные политические администрации и министерства центрального правительства.

Для детей в возрасте до 13 лет образование является обязательным. К 2008 году каждый индонезийский ребенок должен быть охвачен програм-

мой обязательного начального образования. Проводится работа по значительному увеличению числа детей, посещающих средние школы. Закон о детском труде тоже способствует предотвращению их преждевременного выхода на рынок труда и поощряет детей посещать школу.

Помимо возросшего потенциала государства обучать все большее число своих детей, выравнивается также и качество образования, предназначенного для мальчиков и девочек. Проводятся усиленные программы по предотвращению преподавания гендерных перекосов в отдельных дисциплинах, школьные программы пересматриваются с точки зрения учета в них гендерных факторов.

Установлены практические задачи в области здравоохранения — ответить на нужды приблизительно 5 миллионов недоедающих детей. Это предусматривает снижение и детской, и материнской смертности — каждой на одну треть от их уровней 2001 года. Уже разработаны планы для претворения в жизнь национальной программы по обеспечению здоровья подростков, а пока в интересах матерей и детей сельской местности, где проживают 75 процентов недоедающих у нас детей, прилагаются усилия к возрождению комплексной системы здравоохранения в деревнях.

Помимо этого, здоровью молодежи во все большей мере угрожает эпидемия ВИЧ/СПИДа. Профилактика СПИДа теперь включается в качестве одного из основных предметов в государственную программу просвещения. Подростков, особенно девочек, обучают способам самозащиты от СПИДа.

Хотя голод и болезни отрицательно сказываются в основном на детях, молодежь тоже страдает от различных форм физического надругательства и эксплуатации. В поддержку тех, кто работает в отдаленных местах в качестве домашней прислуги и подвергается в чужих семьях жестокому обращению и всякого рода унижениям, приняты законы, защищающие и поощряющие их права. Помимо этого, такие общинные подходы, как развернутая в прошлом месяце государственным министерством по делам женщин и ЮНИСЕФ кампания под лозунгом «Остановить насилие в отношении детей!», нацелены на утверждение духовных ценностей, которые делают жестокое обращение с детьми и надру-

гательство над ними неприемлемыми в культурном отношении.

Осознавая опасности, которым подвергаются дети-сироты, Индонезия принимает меры к защите детей, осиротевших в результате стихийных бедствий, и к сокращению в стране числа беспризорников. В соответствии с проводимой нами политикой укрепления семейной ячейки в качестве основы для развития ребенка Индонезия решительно поддерживает воссоединение осиротевших в результате стихийных бедствий детей с ближайшими родственниками. Их полное оздоровление будет также зависеть от создания благоприятной обстановки, в которой они будут черпать уверенность в себе. В различных муниципалитетах провинции Ачех созданы программы по оказанию помощи детям, которые были травмированы пронесшимся цунами.

Одна из крупнейших мировых проблем, по-прежнему вызывающая у Индонезии глубокое беспокойство, — это горестная реальность того, что дети школьного возраста носят оружие и в конфликтных ситуациях принимают решения, от которых могут зависеть их жизнь или смерть. Руководствуясь выводами исследования Грасы Машел, мы должны оказать максимальное давление для того, чтобы дети не подвергались подобному рода злоупотреблениям. Нигде в мире не должно быть детей-солдат.

Сейчас, когда мы дискутируем здесь, в Нью-Йорке, представители стран мира высадились на Бали, Индонезия, чтобы обсудить будущее нашей планеты. Во многих отношениях балийское совещание окажет важное воздействие на будущее наших детей. И действительно, президент Юджойно подчеркнул, что ради будущего детей мы должны сделать все возможное в настоящем. Учитывая непрерывное истощение ресурсов нашей планеты, необходимо по-прежнему оказывать всяческую поддержку международному диалогу и сотрудничеству.

При всем их разнообразии наши инициативы служат тому, чтобы способствовать созданию общества, пригодного для жизни индонезийских детей, однако не забываем мы и о том, что внешняя международная обстановка сказывается на национальных усилиях по улучшению условий жизни детей. Для того, чтобы помочь странам в решении многих сложных проблем, отрицательно сказывающихся на их детях, необходимо продолжать финансирование

этих стран, наращивать их потенциал и обеспечивать передачу им технологий.

В том что касается наших усилий с участием международных организаций на местах, то мы пришли к выводу, что во избежание расточительного дублирования настоятельно необходимо поддерживать слаженность и координацию действий. Помимо прочего, это помогает направлять специалистов именно в те сферы, где потребности детей особенно остры. Такой подход послужит интенсификации процесса реализации на всех уровнях.

Как уже отмечалось на данном заседании, по мере приближения 2015 года мы должны помнить не только о достигнутых нами успехах, но и о той работе, которую еще предстоит проделать. С точки зрения Индонезии, намеченный в 2002 году путь является красноречивым напоминанием всем, кто вовлечен в Индонезии в данный процесс, об их ответственности за будущее нации, и поэтому мы хотим, чтобы они сделали еще больше ради этого будущего. Индонезия преисполнена решимости поощрять рост способностей и благополучия всех своих детей, ибо самым ценным ресурсом нации являются именно дети.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): сейчас я предоставляю слово начальнику Отдела по делам молодежи, спорту и туризму Канцелярии президента Таджикистана Ес Превосходительству г-же Дилором Мирсаидовой.

Г-жа Мирсаидова (Таджикистан): Я имею честь приветствовать вас от имени правительства Республики Таджикистан и, пользуясь случаем, хотела бы выразить признательность за приглашение принять участие в работе сегодняшнего форума.

В своем становлении в качестве независимого государства Таджикистан выбрал модель социального государства, что закреплено в его Конституции и определяет приоритеты государственной политики в сфере социальной защиты и социального развития. Поэтому правительство считает государственную поддержку семьи и детей вопросом первоочередной важности. Это связано, прежде всего, с насущными задачами, продиктованными особенностями периода, прошедшего с момента обретения нами независимости и перехода от одной социальной системы к другой.

Гражданский конфликт и его последствия также оказали негативное воздействие на положение семьи и детей. Из 7 миллионов населения страны 2,8 миллиона человек моложе 18 лет. Кроме того, дополнительные трудности связаны с высокой рождаемостью и трудовой миграцией трудоспособного населения за пределы страны. Тем не менее достижения страны очевидны, и многое уже сделано для решения социально-экономических проблем. Не является исключением и сфера социальной защиты детей.

С конца 90-х годов поэтапно осуществляется реформа социального сектора, из года в год увеличиваются соответствующие бюджетные ассигнования, в фокусе пристального внимания находятся проблемы детей-сирот, детей с ограниченными возможностями, детей с девиантным поведением. На нынешнем этапе реформ в целях реализации Конвенции о правах ребенка, рекомендаций Комитета Организации Объединенных Наций по правам ребенка по первоначальному отчету Таджикистана, а также во исполнение международных обязательств Республики Таджикистан в области защиты прав и интересов ребенка правительство страны утвердило национальный план действий по защите прав и интересов детей на 2003–2010 годы. Кроме того, в 2001 году при содействии ЮНИСЕФ была учреждена Национальная комиссия по правам ребенка, которую возглавляет заместитель премьер-министра Республики Таджикистан по социальным вопросам.

В 2006 году правительство страны, учитывая рекомендации Комитета Организации Объединенных Наций по правам ребенка, подготовило второй отчет по имплементации Конвенции о правах ребенка в стране. В данном отчете были отражены достижения в области защиты прав детей, проблемы и вызовы по реализации Конвенции, а также предполагаемые планы на будущее.

В нынешнем году правительство Таджикистана подготовило стратегию национального развития, которая определяет приоритеты и общие направления государственной политики по достижению устойчивого экономического роста, облегчению доступа населения к базовым социальным услугам. Данная стратегия полностью основана на целях развития тысячелетия и выработана правительством совместно с донорскими организациями и общественностью страны.

Также были разработаны стратегия «Об охране здоровья до 2010 года» и Программа планирования семьи, которые охватывают аспекты здоровья матери и ребенка. Министерством здравоохранения утверждена стратегия интегрированного ведения болезней детского возраста и программа иммунизации, которые способствовали некоторой стабилизации уровня заболеваемости, младенческой и детской смертности, а также достижению высокого уровня охвата иммунизацией детей до двух лет.

Правительством страны предприняты шаги по принятию международного определения критерия живорожденности, приняты отраслевые нормативные документы и методические рекомендации. В 2002 году были приняты законы страны «О йодировании соли» и «О репродуктивном здоровье и репродуктивных правах», а в 2004 году была принята стратегия страны по репродуктивному здоровью на период до 2014 года.

Разработана национальная программа «Стратегия страны по охране здоровья населения на период до 2010 года». Реализуются программы по иммунопрофилактике; Национальная программа профилактики и борьбы с вирусом иммунодефицита человека. В этих целях в 1997 году был создан Национальный комитет по ВИЧ для усиления механизма координации работы межведомственных секторов международных организаций и НПО, работающих в сфере профилактики ВИЧ/СПИДа. Комитет также является мониторинговым центром по реализации проекта Глобального фонда по борьбе со СПИДом, туберкулезом и малярией. Национальная программа борьбы с тропическими болезнями была принята в Республике Таджикистан на период 2005–2010 годов. Приняты Программа формирования здорового образа жизни до 2010 года, а также Национальная программа по борьбе с гепатитом «В» и его профилактике.

Согласно Конституции страны, базовое образование в Таджикистане является бесплатным и обязательным. В июне 2002 года правительство одобрило национальную концепцию образования, которая формирует базу всесторонних реформ в этой области. Стандарты системы образования в стране приняты в соответствии с международным уровнем; была создана правовая база для работы частных образовательных учреждений различных типов. Созданы ассоциации родителей и учителей при школах. Правительством страны введены ком-

пенсионные выплаты для учащихся из малообеспеченных семей. Также отдельные экспериментальные школы в столице Таджикистана реализовали глобальную инициативу в области образования, которая включает «Права человека» в качестве обязательного предмета школьной программы.

С мая по август 2005 года правительство страны в сотрудничестве с международными организациями провело национальное исследование характера и масштабов детского труда. Данное исследование было обсуждено с широким участием общественности страны, включая работников госучреждений, академических работников, НИИ, национальных и международных НПО, международных организаций. В русле этих усилий в 2005 году Таджикистан присоединился к Конвенции Международной организации труда «О тяжелых формах детского труда» и ратифицировал ее.

В завершение хотелось бы отметить, что правительство Таджикистана определило социальное благополучие в качестве приоритета системы защиты прав ребенка. В этой связи мое правительство базирует свои дальнейшие действия на изучении возможностей продолжения интеграции политики защиты прав ребенка в национальную стратегию развития, формировании политики и стратегии по развитию социальных услуг в партнерстве с гражданским обществом, усилении деятельности национальной комиссии по правам ребенка при правительстве страны и продолжении мониторинга и оценки реализации существующего законодательства по защите прав детства на всех уровнях, а также гармонизации его с международными нормами и стандартами.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): Я предоставляю слово Ее Превосходительству г-же Франсуаз Тапсоба, генеральному секретарю министерства социальной политики и национального единства Буркина-Фасо.

Г-жа Тапсоба (Буркина-Фасо) (*говорит по-французски*): Прежде чем я начну свое выступление, я хотела бы подтвердить, что наша делегация присоединяется к заявлению, с которым на 66-м заседании от имени Африканского союза выступала министр по делам женщин и детей Ганы.

Моя страна, Буркина-Фасо, всегда стремилась выполнять свои обязательства перед детьми и добилась уважения в глазах международного сообще-

ства, приняв международные документы, защищающие права ребенка. Это подтверждается последующими докладами об осуществлении Конвенции о правах ребенка и Африканской хартии о правах и благосостоянии ребенка. На сегодняшний день третий и четвертый доклады Комитета по правам ребенка и первоначальный доклад по Африканской хартии представлены в различные международные комитеты, которым поручено ими заниматься.

Кроме того, обозначенные на специальной сессии по положению детей в мае 2002 года приоритетные задачи включены в документ по планированию — стратегические рамки по борьбе с нищетой. Одна из главных задач — это обеспечить бедным доступ к основным социальным услугам, социальной защите, образованию, социальной жизни, здравоохранению, нормальному питанию, питьевой воде, санитарии и борьбе с ВИЧ/СПИДом.

В этом ключе предпринимаются усилия по увязыванию целей и задач стратегических целей и программ с целями и задачами документа «Мир, пригодный для жизни детей». Цели, поставленные в 2002 году, также включены в различные секторальные планы в соответствии со стратегическими рамками по борьбе с нищетой. Среди прочего, отмечу 10-летний план развития начального образования на 2001–2010 годы, национальный план развития санитарного обслуживания на 2001–2010 годы, стратегические рамки по борьбе со СПИДом на 2001–2005 годы и на 2006–2010 годы, национальный план действий по обеспечению выживания, защите и развитию детей на 2006–2010 годы и национальный план по реформе судебной системы на 2002–2006 годы.

Все эти различные планы выполняются благодаря усилиям правительства при поддержке технических и финансовых партнеров и гражданского общества в таких областях, как здравоохранение, образование, социальная защита, доступ к питьевой воде и санитарии, регулярные обзоры и оценки и работа по пропаганде поведения, благоприятствующего соблюдению прав детей.

Другие инициативы правительства и партнеров по развитию позволяют отслеживать прогресс в достижении целей документа «Мир, пригодный для жизни детей». Это включает в себя, среди прочего, проведение периодических или одновременных обзоров, таких, как обзор 2006 года по множествен-

ным показателям, касающимся здравоохранения, образования, воды и санитарии, проведение постоянного ежегодного опроса по основным показателям благосостояния и обзор 2003 года об условиях жизни семей. Кроме того, систематически планируются исследования о последствиях планов, программ и проектов.

Хотя эти инициативы, безусловно, достойны похвалы, предпринимавшиеся до сих пор действия ограничены недостаточной финансовой мобилизацией, что, в свою очередь, ведет к сохранению нищеты, обременительным социально-экономическим проблемам и недостаточным действиям в таких областях, как информация, образование и связь. Несмотря на сложную социально-экономическую ситуацию в стране, мы по-прежнему не теряем надежду благодаря согласованным усилиям и активному участию наших партнеров.

В нашей стране в период 2006–2010 годов приоритетное место отведено вопросам образования, выживания и защиты детей.

Что касается образования, то в новом рамочном законе предусматривается, что образование является национальным приоритетом и, следовательно, все граждане имеют право на образование без какой бы то ни было дискриминации по признаку пола, социального происхождения, расы или религии. В нашей стране школьное образование обязательно для всех детей в возрасте от 6 до 16 лет. Ни один ребенок не должен и не может оставаться за рамками системы образования до достижения 16 лет.

В области здравоохранения в нашей стране принимаются особые меры, цель которых состоит в существенном сокращении показателей материнской и младенческой смертности и масштабов недоедания среди детей в возрасте до пяти лет, а также в расширении доступа к питьевой воде. Эти усилия должны привести к увеличению бюджетных ассигнований в сферу здравоохранения, в частности, в целях достижения в ближайшее время установленного Всемирной организацией здравоохранения показателя в 10 процентов.

В области обеспечения защиты детей внимание будет уделяться созданию в деревнях по всей территории Буркина-Фасо вторичных административных центров, которые будут проводить бесплатную регистрацию новорожденных в течение двух

месяцев после рождения. Следует также отметить осуществление комплексного плана взаимодействия в целях борьбы с практикой обрезания, ранними браками, торговлей людьми и наихудшими формами детского труда, а также осуществляемое в настоящее время исследование по вопросу насилия в отношении детей.

Кроме того, разработана национальная политика социальных действий, главная цель которой состоит в обеспечении благосостояния населения в целом и уязвимых лиц, семей и групп в частности.

В заключение мне хотелось бы от всей души воздать должное Генеральному секретарю и всему его персоналу за превосходную организацию данного заседания и за возможность, которую это заседание предоставляет международному сообществу для обсуждения такого важного вопроса, как защита прав детей.

Мне хотелось бы поблагодарить и поприветствовать всех технических и финансовых партнеров за поддержку, которую они оказали государствам-членам в деле осуществления программы в интересах детей, и, в частности, ЮНИСЕФ за его решимость и деятельность — которую мы весьма ценим, — позволившие нам внести свой вклад в подготовку среднесрочного обзора и принять участие в этом заседании.

Мы возлагаем большие надежды на это заседание, итоги которого, мы надеемся, будут содействовать дальнейшему укреплению нашей политики и действий, направленных на обеспечение благосостояния и развития детей.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-испански*): Сейчас я предоставляю слово председателю Института по делам детей и подростков Уругвая Его Превосходительству г-ну Виктору Джорджи, а также молодым делегатам г-ну Алексису Оливере и г-же Химене Лузардо.

Г-н Джорджи (Уругвай) (*говорит по-испански*): Прежде всего я хотел бы от имени правительства и народа Уругвая выразить солидарность с народом Алжира в связи с произошедшими вчера событиями.

Делегация Уругвая также решила, пользуясь случаем, дать возможность подросткам и молодым людям поделиться своим опытом и соображениями по вопросу, для обсуждения которого мы сегодня

собрались. Поэтому я хотел бы попросить, чтобы им дали возможность сделать краткие выступления, а после них я вновь возьму слово.

Г-н Алексис Оливера (Уругвай) (*говорит по-испански*): Я хотел бы рассказать вам о детях, живущих на улице. Дети в моей стране, которые вынуждены жить на улице, работать и просить милостыню, лишены возможности учиться. С ними жестоко обращаются не только их родители, но и общество в целом. Они не имеют доступа в некоторые учебные заведения. Если молодой человек или молодая девушка совершает преступление и если они не живут в столице, то его или ее изолируют от семьи и друзей. Я хотел бы предложить, чтобы все иностранные предприятия в моей стране выделяли квоты для молодых людей, имеющих ограниченные возможности.

Г-жа Химена Лузардо (Уругвай) (*говорит по-испански*): Для меня большая честь выступать сегодня от имени молодежи и подростков Уругвая. Мое выступление адресовано молодым людям, таким же, как я. Нам угрожает опасность употребления наркотиков, а от этой привычки трудно избавиться. Наркотики — это не решение проблем. Мы должны остановиться, задуматься и продолжать жить и радоваться жизни. Поэтому я предлагаю, чтобы с раннего возраста детям в школах предоставлялась более широкая информация о всех существующих наркотиках и последствиях их употребления, а для тех, кто уже употребляет наркотики, создавалось больше центров, предназначенных для борьбы с этим явлением.

Г-н Джорджи (Уругвай) (*говорит по-испански*): На протяжении 18 лет со времени принятия Конвенции о правах ребенка успехи в области улучшения социального положения детей и подростков в наших странах носили неоднозначный характер. Большой прогресс был достигнут в правовой сфере, области социальной политики и в плане заявлений политической системы, однако за эти 18 лет также наметились и регрессивные процессы в области распределения богатств, социальной интеграции и качества жизни населения в целом.

Эта ситуация особенно пагубно отразилась на положении детей. Мир взрослых стал более хрупким из-за кризиса института семьи, ухудшения качества условий занятости и миграции, а также ослабления солидарности и неспособности государств

обеспечить осуществление прав. Все это привело к кризису в области обеспечения защиты и ухода, главными жертвами которого стали дети и подростки.

В этой связи, несмотря на успехи, достигнутые за последние годы, искоренение нищеты и сопутствующие задачи по-прежнему остаются главной целью процесса построения мира, пригодного для жизни детей и подростков. В 2004 году в Уругвае 55 процентов детей жило за чертой бедности. Два года спустя, в 2006 году, этот показатель сократился на 10 процентов и достиг уровня 45 процентов, который, безусловно, является чрезмерно высоким для такой страны, как наша, где численность детей и подростков относительно невелика. В настоящее время правительство Уругвая разрабатывает план обеспечения справедливости под лозунгом «На пути к построению социально защищенного Уругвая», к осуществлению которого оно намерено приступить 1 января с целью обеспечения того, чтобы ни один член нашего общества не оказался брошенным на произвол судьбы.

План обеспечения справедливости предусматривает осуществление целого ряда мер, в числе которых мы хотели бы отметить предоставление семьям дотаций от 14 долл. США в день на одного ребенка до 32 долл. США в день на ребенка и до 45 долл. США на ребенка, если в семье есть подростки, при условии, что они учатся. В 2008 году этой программой будут охвачены 330 000 детей — хочу напомнить, что число детей и подростков в Уругвае составляет менее 1 миллиона, — а в 2009 году — 500 000 детей. Кроме этого, разрабатываются стратегии в области образования и ухода за детьми, предусматривающие расширение охвата детей в раннем возрасте с момента рождения до 3 лет, с уделением особого внимания сохранению качества образования, несмотря на расширение охвата, повышению качества обучения и ухода в начальных школах, а также социальной интеграции посредством обеспечения образования, здравоохранения и участия подростков в жизни общества.

Это привело бы к сокращению масштабов нищеты, особенно среди детей и подростков моложе 18 лет, и к перераспределению доходов. В отношении 10 процентов детей и подростков, составляющих группу с самым низким уровнем доходов, планируется среднее увеличение на 37 процентов, а в отношении 10 процентов, составляющих группу с

наиболее высоким уровнем доходов, — сокращение на 6 процентов. Плодами реформ, включенных в этот план, смогут воспользоваться восемь из каждых десяти мальчиков, девочек и подростков в возрасте до 18 лет.

В свою очередь, многие из этих вопросов решаются на региональном уровне в рамках инициативы “Niño Niña Sur”, наряду с такими другими вопросами, как мероприятия для детей младшего возраста, судьба подростков, нарушивших закон, и необходимость учета аспекта прав ребенка при принятии тех или иных юридических мер.

В рамках общей системы защиты координируются межсекторальные программы, имеющие межучрежденческий и универсальный охват. В их число входит программа защиты детей и подростков от насилия, в рамках которой в этом году был достигнут значительный прогресс благодаря не только утверждению межучрежденческого соглашения, но и недавнему принятию закона, запрещающего физическое наказание. В этом году велась также работа по искоренению сексуальной эксплуатации как коммерческого, так и некоммерческого характера. Буквально несколько дней назад мы объявили о том, что впервые в истории нами принят национальный план в этой области.

Важной задачей является обеспечение участия детей и подростков в решении стоящих перед ними проблем, и данная программа позволила двум молодым людям принять участие в этом заседании вместе с нами.

В заключение я хотел бы подтвердить приверженность Уругвая делу обеспечения соблюдения и уважения прав детей и подростков на практике. Мы все, как на национальном уровне, так и на уровне международного сообщества, несем за это ответственность. Поэтому мы настоятельно призываем все государства-члены продолжать работу по построению мира, пригодного для жизни детей, в котором, безусловно, всем нам будет приятнее и спокойнее жить.

Заседание закрывается в 13 ч. 10 м.